

RUŽINOVSKÉ ECHO



1-2
2013

mesačník mestskej časti Ružinov

Kerametal chystá modernú školu



MOBILNÁ ĽADOVÁ PLOCHA

AREÁL ŠTRKOVEC
december 2012 - marec 2013

PONDELOK - PIATOK

9:00-12:00

Bezplatne pre MŠ a ZŠ zriadené MČ Ružinov,
v prípade ich nezáujmu pre verejnosť

12:30-17:00

Bezplatné verejné korčuľovanie

18:00-23:00

Hokejové skupiny

SOBOTA - NEDEĽA

10:00-12:00

Škôlka korčuľovania

12:30-17:00

Bezplatné verejné korčuľovanie

18:00-23:00

Hokejové skupiny

V prípade nepriaznivého počasia
bude ľadová plocha mimo prevádzky

Bližšie info na www.ruzinovskysportovklub.sk



**Máte nápad?
Uchádzajte
sa o grant z Ružinova!**

DAŇ ZA PSA UŽ NEMUSÍTE PLATIŤ DO KONCA JANUÁRA ► KOĽKO VRAKOV SA PODARIL DOSTAŤ Z ULÍC? ►
STOROČNÝ RUŽINOVČAN ► BLÍŽI SA ZÁPIS PRVÁKOV ► RUŽINOV OBNOVIL DVA SÍDLISKOVÉ PARKY ZA 50 TISÍC EUR

S NOVOU SILOU DO NOVÉHO ROKA

NABITE SA ENERGIU V RELOAD FITNESS CLUB!!!



**POVIANOČNÉ DARČEKY
HĽADAJTE VO VNÚTRI....**

move your body and feel your energy

www.reloadfitness.sk - Kaštieľská 4, Bratislava 821 05

<http://www.facebook.com/reloadfitness.sk>



Máte doma staré fotografie Ružinova?

Ak ešte doma nájdete staré fotografie Ružinova, ako vyzeral kedysi, budeme radi, ak sa s nami o ne podelíte. Chceme ich zozbierať čo najviac, aby sme mohli zorganizovať zaujímavú výstavu. Kópie fotografie poskytneme aj Mestskému archívu v Bratislave, ktorý ich zachová pre ďalšie generácie.

Ak doma ešte nejaké snímky nájdete, pošlite nám ich oskenované emailom na adresu echo@ruzinov.sk alebo poštou do redakcie na adresu Ružinovské ECHO, Mierová 21, 827 05 Bratislava, prípadne nám ich do redakcie prineste osobne, my si ich zoskenujeme. Najzaujímavejšiu fotografiu odmení zástupca starostu Ján Buocik knihou fotografií starej Bratislavy.

Letecký pohľad na časť Trávnikov, Pošeň a starý Prievoz pochádza z konca 60. rokov. V tom čase ešte nebola vybudovaná štvorprúdová komunikácia na Gagarinovej ulici. Vidno Hraničnú a Mierovú ulicu ešte bez panelákov a popri novo vybudovanom sídlisku Pošeň zasýpané rameno Dunaja. Fotografiu nám priniesol Emil Potočný. Ďakujeme!

Rozpočet musia poslanci schvaľovať znovu

Rozpočet Ružinova na tento rok poslanci miestneho zastupiteľstva schválili 11. decembra 2012. Mestská časť má hospodáriť so sumou 24 515 326 eur.

Starosta Ružinova Dušan Pekár (KDH) však rozpočet nepodpisal, aj keď je s ním spokojný. Dôvodom je časť uznesenia o rozpočte. „Rozpočet je podľa môjho názoru dobrý, uznesenie o rozpočte som však nemohol podpísať, pretože jedna jeho časť je v rozpore so zákonom,“ vysvetlil svoj krok starosta. Poslanci totiž v rámci rozpočtu odhlasovali pre rok 2013 odporúčanie neprijímať nových pracovníkov miestneho úradu okrem zamestnancov stavebného úradu a piatich účtovníkov stiahnutých z materských škôl. „Nemajú sa mi-

ňať a hlavne zvyšovať prostriedky na správu úradu,“ vyjadrila sa poslankyňa Eulália Ižová (SDKÚ-DS), ktorá uznesenie vo forme odporúčania navrhla. „Je to legislatívna chyba, keďže toto nepatrí do kompetencií poslancov, preto to nemôže byť súčasťou uznesenia o rozpočte,“ reagoval starosta. „Ja som už priamo na zastupiteľstve upozorňoval na to, že to nie je v súlade so zákonom,“ povedal zástupca starostu Vladimír Sloboda (SaS).

Za rozpočet tak bude zastupiteľstvo hlasovať znova začiatkom februára. Ešte pár dní tak mestská časť bude fungovať v rozpočtovom provizóriu, čiže bude mŕňať 1/12 výdavkov predchádzajúceho roka.

Aké sú priority Ružinova v roku 2013?

- Viac peňazí na opravy ciest a chodníkov
- Revitalizácia školského areálu ZŠ Nevädzová, ZŠ Vrútocká (príp. aj ZŠ Medzilobrecská)
- Rekonštrukcia detských ihrísk Svidnícka a Rezedová
- Pokračovanie opráv sociálnych zariadení na školách
- Pokračovanie obnovy zariadení kuchýň a jedální v základných a materských školách
- Pokračovanie prípravy troch územných plánov zón okolo Štrkoveckého jazera
- Očakávané schválenie územného plánu zóny Trnávka-stred
- Príprava revitalizácie okolia jazera Rohlík (treba najprv doriešiť vlastnícke vzťahy k pozemkom)

- Podpora projektov Ružinovčanov formou grantového programu
- Rokovania o vybudovaní odbočovacího pruhu na ulici Maximiliána Hella (mš)

Nové úradné hodiny miestneho úradu Ružinov od 1.2. 2013

Pondelok	7:30-17:00	Miestny úrad Bratislava-Ružinov
Utorok	7:30-15:00	Mierová 21
Streda	7:30-17:00	827 05 Bratislava
Štvrtok	7:30-15:00	tel.: + 421 2 48 284 111
Piatok	7:30-12:00	www.ruzinov.sk

Materská škola na Exnárovej má fungovať bez zmeny aj ďalší školský rok

Problém materskej školy Exnárovej, ktorej sa končí v júni nájomná zmluva v budove Základnej umeleckej školy Exnárovej, je zrejme na ďalší rok vyriešený.



Januárové stretnutie kvôli vyriešeniu problému MŠ a ZŠ Exnárovej nebolo bez emócií.

Spoločné stretnutie starostu Ružinova Dušana Pekára, primátora Milana Ftáčnika, zástupcov materskej školy, umeleckej školy aj rodičov načrtli možný variant vývoja problému spoločného fungovania základnej umeleckej školy (ZUŠ) a materskej školy v jednej budove na Exnárovej. Materská škola nechce odísť z budovy, kde funguje nepretržite vyše 50 rokov. Od roku 2010 má ale budovu v správe ZUŠka. Základná umelecká škola chce ale priestory škôlky na to, aby sa rozšírila.

„Škôlku na Exnárovej chceme zachovať, nie je logické sťahovať ju preč, je to od začiatku škôlka. Základnej umeleckej škole sme preto ponúkli jedno poschodie v Základnej škole Borodáčova, ktorá ho pre svoju prevádzku nepotrebuje, sme ochotní aj investovať do úprav priestorov,“ hovorí starosta Ružinova Dušan Pekár (KDH). „V prípade, že by základná umelecká škola pôsobila v našich priestoroch, mohlo by to byť plus pre rodičov aj deti, lebo by deti po vyučovaní mohli chodiť do ZUŠky v tej istej budove,“ zhodnotila návrh riaditeľka ZŠ Borodáčova Ema Milová. Najvyššie poschodie môže mať dokonca samostatný vchod.

Riaditeľke Základnej umeleckej školy Exnárovej Anne Miklovičovej a pedagógom, ktorí si priestory obhliadli, však nie sú spokojní s takýmto riešením. Tvrdia, že priestory na treťom poschodí základnej školy Borodáčova by im nevyhovovali. „Potrebujeme mať konečne jednu svoju budovu, aby sme sa mohli rozvíjať,“ vyjadrila sa Anna Miklovičová. Dodala, že možnosťou by bola prístavba alebo nadstavba k budove, v ktorej spoločne sídlia materská škola a základ-

ná umelecká škola Exnárovej. Tak by škôlka so sto deťmi mohla na Exnárovej zostať naďalej, pričom jej pavilón by sa dali oddeliť ako samostatný objekt. „Vidím to zatiaľ tak, že na februárové mestské zastupiteľstvo pripraví zamestnanci magistrátu materiál, aby poslanci predžili nájom materskej školy Exnárovej o jeden rok a v tomto roku vznikne definitívny návrh riešenia s hľadáním možností na prístavbu základnej umeleckej školy,“ načrtol pravdepodobný vývoj primátor Milan Ftáčnik na stretnutí začiatkom januára. Zároveň treba nájsť finančné zdroje na tento účel minimálne v rozpočte hlavného mesta. „Pre nás by to bolo dobré riešenie, triedy na Exnárovej by takto zostali zachované,“ povedala Jana Bolebruchová, riaditeľka MŠ Bancíkovej, pod ktorú patria aj elokované triedy na Exnárovej. Predĺžením nájmu materskej školy Exnárovej v budove základnej umeleckej školy sa majú poslanci hlavného mesta zaoberať na februárovom zastupiteľstve.

Miroslava Štrosová, Foto: autorka

Kerametal má doplniť moderná škola

Budova Kerametalu z roku 1973 má mať nového suseda, ktorý by spojil nadčasovú architektúru existujúcej budovy s moderným objektom. Ide o dostavbu budovy, v ktorej má sídliť jedna z fakúlt Paneurópskej vysokej školy – jej hlavné sídlo je oproti na Tomášikovej ulici. Takýmto spôsobom by vznikol ucelenejší vysokoškolský komplex.

Administratívna budova Kerametalu na Jašíkovej a neďaleká Paneurópska vysoká škola na Tomášikovej chystajú spoločný projekt. Biznis centrum plánuje dostavbu v tesnom dotyku existujúceho dominantného objektu na rohu Ružinovskej a Jašíkovej. V dvojpodlažnej modernej novostavbe organických tvarov má sídliť jedna z fakúlt Paneurópskej vysokej školy, ktorej potrebám majiteľ biznis centra prispôbi aj časť existujúcej budovy, aby boli vzájomne prepojené a škola mohla využívať aj časť existujúceho objektu Kerametalu. „Snažili sme sa minimalizovať hmotu novostavby, čo sme dosiahli rozdelením prevádzky fakulty medzi existujúcu budovu a dostavbu,“ objasňuje zámer spoluautor projektu architekt Ľuboslav Mlynarčík, ktorý sa podpísal aj pod architektúru susednej Paneurópskej vysokej školy.



„Na parkovanie chceme efektívnejšie využiť existujúce plochy Kerametalu a dobudovať ďalšie parkovacie miesta na doposiaľ nevyužitú plochu,“ dopĺňa Igor Junas, predstaviteľ biznis centra Kerametal.

Zámer je v súčasnosti v štádiu príprav projektu pre územné rozhodnutie. V marci ho investor predstaví verejnosti.

Miroslava Štrosová

Foto: autorka

Vizualizácie: Fischers, Ateliér LM

Chcete sa dozvedieť viac?

Verejná prezentácia zámeru

BC KERAMETAL – REKONŠTRUKCIA A DOSTAVBA

sa uskutoční

dňa 14.3. 2013 o 17:00 hod.

v priestoroch budovy Kerametalu na Jašíkovej 2

STRETNUTIE SO STAROSTOM RUŽINOVA DUŠANOM PEKÁROM

12. februára 2013

16:00-18:00 hod.

Jedáleň ZŠ Kulíškova 8

Každý je vítaný
termíny nájdete aj na
www.ruzinov.sk

POSŁANECKÉ STREDY

Diskutujte so svojimi ružinovskými poslancami. K dispozícii sú občanom na miestnom úrade Ružinov na Mierovej 21 každú stredu od 15:30 do 16:30 v zasadačke B2 na prízemí.

23. január 2013

Ing. Günther Furín

(volebný obvod Trávniky)

30. január 2013

Martin Barkol

(volebný obvod Pošeň)

6. február 2013

PaedDr. Mária Barancová

(volebný obvod Prievoz)

13. február 2013

Ing. Michal Kocián

(volebný obvod Štrkovec)

20. február 2013

Robert Müller

(volebný obvod Ostredky)

27. február 2013

Ing. Pavol Šmilňák

(volebný obvod Trnávka)

6. marec 2013

MUDr. Vladimír Ferjenčík

(volebný obvod Nivy)

Termíny nájdete aj na www.ruzinov.sk

Dva roky starostu Pekára: Atmosféra sa zmenila

Dušan Pekár (KDH) má za sebou dva roky vo funkcii starostu Ružinova. Rovnaký čas mu zostáva do konca volebného obdobia. Aké boli uplynulé dva roky?



Máte za sebou polčas vášho prvého „starostovania“. Je to to, do čoho ste si mysleli, že idete?

Dva roky ubehli neskutočne rýchlo. Keď teraz bilancujeme, sám som prekvapený, koľko sme toho stihli urobiť. Spoločne s poslancami a zamestnancami miestneho úradu. Hlavne druhý rok bol veľmi bohatý na dokončené veci ako rekonštrukcie školských budov, detských ihrísk, zvýšenie kapacity dvoch škôlok, vybudovanie cyklotrasy medzi Bajkalskou a Prístavným mostom, obnova sídliskových parkov na Rozmarínovej a Jégého-Palkovičovej, prísnejšie pokutovanie za porušovanie stavebného zákona. Napríklad stavebníkov na Trnávke sme pred pár dňami dali pokutu 15 tisíc eur za to, že postavil niečo iné, ako mal povolené. Som rád, že sa nám darí šetriť aj vďaka verejnému obstarávaniu a môžeme ušetriť peniaze investovať ďalej.

Čo najviac trápi Ružinovčanov?

Je toho veľa, Ružinov je veľká mestská časť a prejavujú sa aj mnohé problémy, ktoré pramenia z minulého režimu, kedy sa veľa vecí vracane ciest, chodníkov, zelených plôch vybudovalo „bez papierov“. To sa dnes prejavuje ako problém, pretože podľa zákona potrebujete listy vlastníctva a s tým súvisiace dokumenty. Napríklad mnoho parkovísk právne vôbec neexistuje. Z tisícok emailových, facebookových

a telefonických podnetov, ktoré mi prišli, vyplýva, že ľudia sa najviac obávajú zahusťovania sídliska novou výstavbou, posledný rok začína byť čoraz kritickejšie parkovanie, obyvatelia poukazujú na neporiadok. V oblasti čistoty musíme naozaj ešte zabráť. Treba však povedať, že zbierame odpadky po nás, obyvateľoch Ružinova, takže o poriadok sa musíme pričiniť všetci. Odkedy som starostom, oveľa viac vnímam, že mnohé z problémov, ktoré riešime, sú medziľudské konflikty susedov. Mrzí ma to o to viac, že ľudia by ich mohli vyriešiť často aj malými kompromismi.

Spomínate parkovanie, ktoré je aj v Ružinove naozaj čoraz horšie. Máte nejaký koncept riešenia alebo čakáte na to, čo prinesie mestský parkovací systém?

Aj pred pár dňami sme mali stretnutie so zástupcami magistrátu zodpovednými za prípravu mestskej parkovacej politiky. Som zástanca toho, aby v meste bol jednotný systém parkovania, aby vodiči nemuseli uvažovať nad tým, aké pravidlá platia v Ružinove, aké v Petržalke, aké v Novom Meste. Bol by som rád, keby sa to podarilo tento rok spustiť aspoň v pilotnej zóne okolo Zimného štadióna Ondreja Nepelu, aby obyvatelia mohli pred domom zaparkovať, keď prídu domov z práce. Aj keď určite sa objavia množstvo problémov, treba to vyskúšať, inak sa nikam nepohneme.

Niektorí poslanci kritizujú, že stále nie sú schválené žiadne územné plány zón, ktoré majú regulovať výstavbu, limitovať počet podlaží budov a špecifikovať ich funkcie. Prečo to trvá tak dlho?

Obstarávanie územného plánu zóny je zložitý proces, no keď sa urobí správne, pokojný život obyvateľov v týchto zónach budeme môcť účinnejšie chrániť v nasledujúcich rokoch. Ako hovorím, je to zložitý proces, ktorý prechádza presne stanoveným postupom podľa zákona. Napríklad územný plán zóny Trnávka-stred sa pripravuje už viac ako štyri roky. Spracovateľ ho musel viackrát prepracovávať podľa požiadaviek obyvate-

lov aj poslancov. Je to regulačný nástroj, do ktorého prípravy vstupuje množstvo dotknutých inštitúcií a subjektov, čo spomaľuje celý proces. V oblasti Štrkoveckého jazera pripravujeme tri územné plány zón, pokročili sme v nich zasa o čosi ďalej. Ak všetko pôjde dobre, tento rok nás čaká verejné prerokovanie návrhu územných plánov zón v okolí Štrkoveckého jazera. Regulovať výstavbu sa ale dá ešte aj iným spôsobom. V zastupiteľstve hlavného mestu presadzujem, aby mesto nepredávalo mestské pozemky na sídliskách, pretože to je to potenciálna hrozba pre zahusťovanie sídlisk.

Z diskusií na internete, na facebooku vidno, že ľudia oceňujú to, že s nimi komunikujete, že im dávate informácie o tom, čo sa v Ružinove chystá a deje.

Niekedy som sám prekvapený, ako ľudia pozitívne reagujú na to, že starosta im odpíše emailom alebo cez facebook. Vidno, že neboli na to zvyknutí a som rád, ak im môžem čo najviac promptne dať informáciu, ktorú potrebujú. Zaujímavé je napríklad aj to, že keď som pred dvoma rokmi začínal s pravidelnými stretnutiami s občanmi, ktoré bývajú každý mesiac v nejakej základnej škole, ľudia boli voči mestskej časti a miestnemu úradu veľmi negatívne naladení. Za dva roky sa atmosféra na týchto stretnutiach neskutočne uvoľnila, ľudia reagujú oveľa pokojnejšie, akoby si viac uvedomili, že nie sme ich nepriatelia.

Aké sú vaše priority v tomto roku?

Určite pohnúť sa zasa o krok ďalej v regulácii výstavby okolo Štrkoveckého jazera, teda v príprave územných plánov zón. Teším sa na rekonštrukcie detských ihrísk Svidnícka a Rezedová a na spoluprácu s dobrovoľníkmi so Zelenou hliadky, s ktorými budeme upratovať Ružinov. Okrem toho budem veľmi rád, ak sa podarí vyskúšať tento rok projekt rezidenčného parkovania v rámci mestskej parkovacej politiky aspoň v lokalite okolo zimného štadióna, kde je situácia sparkovaním kritická.

Dva roky ružinovských poslancov

Zo súčasného volebného obdobia uplynuli dva roky, teda polovica. V polčase sme poslancom ružinovského miestneho zastupiteľstva položili tri otázky.

- 1. Volebné obdobie je v polčase. Čo považujete za najvýznamnejšie udalosti, zmeny, kroky ružinovskej samosprávy za tie to dva roky?**
- 2. Čo vás sklamarilo za uplynulé dva roky v Ružinove, že sa to nepodarilo vyriešiť?**
- 3. Ako volení zástupcovia máte pred sebou ešte dva roky vo funkcii poslancov. Čo chcete ešte stihnúť presadiť za tie dva roky?**



Ján Buocik
– zástupca starostu Ružinova (SDKÚ-DS)

1. Za najdôležitejšiu považujem finančnú stabilizáciu mestskej časti. Uvediem iba dve čísla – naši predchodcovia skončili svoje funkčné obdobie v roku 2010 s dlhom viac ako 900 tisíc eur, rok 2012 sa vďaka „dobrému gazdovaniu“ skončil s prebytkom jeden milión eur. Celý prebytok použijeme v roku 2013. Podarilo sa nám rozbehnúť centrálnu verejnú obstarávanie, vďaka čomu sme ušetrili desaťtisíce eur. Za uplynulé dva roky sme zadefinovali prioritu, ktorou je vzdelaný Ružinov. Investície do budov škôl, plánovaná obnova športových areálov škôl, vynove-

né školské kuchyne, nájomné byty pre učiteľov, zvýšené platy v škôlkach a školských kuchyniach. To všetko sú podmienky, aby sme v Ružinove vychovávali múdre a športovo nadané deti. Rovnako sa teším, že prostredníctvom grantového programu môžu Ružinovčania spolurozhodovať o sume viac ako 130 tisíc eur ročne.

2. Stále chodíme okolo zbúraniska OD Ružinov, neubudlo bilbordov. Napriek dobrému gazdovaniu nedokážeme zalátať diery, ktoré vznikli nespravodlivým prerozdeľovaním peňazí pre Bratislavu a zvyšok Slovenska. Bratislava má oveľa širšie povinnosti ako iné mestá a pritom obmedzený prístup k eurofondom. V Ružinove nám chýbajú peniaze na dopravnú infraštruktúru, obnovu verejných priestranstiev. Nemáme jedinou kompletne zrekonštruovanú školu z eurofondov, lebo to podmienky získania európskych peňazí nedovoľujú.

3. Najmä chcem Ružinovčanov presvedčiť o tom, že politika nie je nič zlé a špinavé, ale že to je spôsob, ako urobiť svoje okolie lepším. Žijem v Ružinove so svojou rodinou a preto mám takisto záujem, aby sa tu žilo dobre. Za úlohu si beriem vysporiadanie pozemkov pod našimi školami a škôlkami. Podarilo sa mi presvedčiť ružinovských poslancov, aby vyčlenili peniaze na revitalizáciu okolia jazera Rohlík, pričom tu ale treba doriešiť vzťah k pozemkom. Ďalej budem zbierať a sprístupňovať staré fotky, aby zostala zachovaná pamäť Ružinova. Pokiaľ budem v politike, budem sa snažiť, aby v Ružinove platilo, že sa tu s majetkom a peniazmi nakladá rozumne, sú tu pekné škôlky, moderné školy, vždy pokosené parky a tiež ochotní úradníci. Všetkým Ružinovčanom prajem šťastný nový rok.



Vladimír Sloboda
– zástupca starostu Ružinova (SaS)

1. Podľa mňa je najvýznamnejšie to, že dokážeme vzájomne spolupracovať v prospech obyvateľov Ružinova. Nie vždy máme na všetko rovnaké názory, napriek tomu podstatné veci pre Ružinov dokážeme posunúť dopredu. Zaviedli sme transparentné pridelenie nájomných bytov a prehľadný spôsob účasti na výletoch seniorov. Bol by som rád, keby sa nám podarilo zlepšiť situáciu v domove dôchodcov spolu s jeho novým riaditeľom a nastaviť transparentné pravidlá aj pre ďalšie služby ako napr. umiestňovanie do zariadení pre seniorov. Prehľadnosť a jednoduchosť informácií o službách úradu by mala byť ale naďalej prioritou.

2. Sklamalo ma najmä množstvo „polien pod nohami“, ktoré tu ostali z minulosti. Dvojmo zazmluvnené služby sú len jedným z mnohých prípadov. Zároveň som sklamaný z toho, že nie vždy nám legislatíva umožňuje nájsť a použiť najlepšie riešenie pre obyvateľov. Je už ale na nás, lokálnych politikoch, aby sme tlačili na politikov v národnej rade, aby tieto nedostatky opravili v zákonoch.

3. V prvom rade verím, že sa nám podarí udržať kvalitnú spoluprácu až do konca volebného obdobia. Budem rád, keď sa podarí presadiť vyššiu kvalitu poskytovaných služieb. Na miestnom úrade máme kvalitných a odborne zdatných zamestnancov. Obyvatelia však nie vždy majú komplexne a najmä jednoducho podané informácie. Našťastie ide len o krokové zlepšovanie, zlepšovanie skokmi už je dávno za nami.



Patrik Guldán
– poslanec MZ MČ Ružinov (nezávislý)

1. Usiloval som sa zachrániť historický areál Cvernovky. Nepodarilo sa to. Ružinovskí poslanci najprv vo februári môj model ako zachrániť stavby v Cvernovke takmer jedomyseľne schválili, ale keď sa mali začať naplňovať schválené kroky vedúce k začatiu procesu obstarania územného plánu zóny, viacerí poslanci záchranu posledného industriálneho súboru nepodporili. Po Kablovke a Gumone prideme o ďalšie industriálne kultúrne dedičstvo.

2. Predovšetkým rafinované odkladanie prijímania regulačných opatrení pri výstavbe, ktorými sú územné plány zón v Ružinove. Nazdávam sa, že snaženia o reguláciu výstavby v Ružinove v tomto volebnom období dopadnú tak, že sa azda podarí prijať za osem rokov aspoň jediný územný plán zóny Trnávky–stred. Regulovať sa bude (paradoxne i príznačne) územie, ktoré to principiálne najmenej potrebuje.

3. Chceme zrealizovať modelové riešenie stojiska smeťového separovaného odpadu tak, aby mohla byť projektová dokumentácia k dispozícii pre Ružinov. Angažujem sa v oveľa širšom zábere, než je v tomto príspevku možné publikovať.



Peter Hrapko
– poslanec MZ MČ Ružinov (Smer-SD)

1. Som rád, že sa mi podarilo presadiť pochôdzkara pre Pošeň a Trávniky, čo by malo prispieť k zvýšeniu poriadku a bezpečnosti. Na základe návrhu uznesenia spolu s p. Tomáškovou sa zrealizovala revitalizácia niektorých nepoužívaných pavilónov v materských školách a zvýšil sa počet detí, ktoré je v nich možné umiestniť. Žiaľ, stále to nie je dostatočné.

2. Veľmi ma mrzí, že stále nie je ukončený žiadny územný plán zóny ako jediný reálny nástroj na zamedzenie zahusťovania, napriek tomu, že dva boli už pred ukončením na konci minulého volebného obdobia a boli pripravené zadania na ďalších cca osem. Žiaľ, pokiaľ to nebude doriešené, bude hroziť nežiaduce zahusťovanie výstavby. Taktiež je pre mňa nepochopiteľné zníženie nájmu na prenájom trhoviska Miletičova a zvýšenie poplatkov za služby pre Ružinovský podnik verejno-prospešných služieb. Argumenty ZA ma rozhodne nepresvedčili o tom, že máme podstatne viac platiť za služby, ktoré sa vôbec nelepšia. Žiadny pokrok nevidím v probléme hotela, ktorý sme postavili za naše peniaze a ktorý nie je ešte stále skolaudovaný a problémy s curlingovou dráhou (príp. so zimným štadiónom). To sú tiež financie, ktoré by sa dali podstatne lepšie využiť pre Ružinovčanov.

3. Mojou prioritou bude ďalšie zvýšenie počtu detí umiestnených v škôlkach a boľavý problém – stav ciest a chodníkov v ružinovskej správe. Taktiež budem určite aj naďalej upozorňovať ako opozičný poslanec na nelogické a zvláštne riešenia (alebo neriešenia) niektorých problémov.



Viktória Jančošková
– predsedníčka poslaneckého klubu (SDKÚ-DS)

1. Asi sa mi nepodarí vymenovať všetko, ale spomeniem pár aktivít, ktoré inicioval náš poslanecký klub SDKÚ-DS. Je to revitalizácia športových areálov pri základných školách, osadenie lavičiek a odpadkových košov v parkoch, zavedenie grantového systému na podporu projektov vo výchovno-vzdelávacej, športovej činnosti, kultúre a ochrane životného prostredia. Z našej iniciatívy sa upravili úradné hodiny na miestnom úrade tak, aby bol úrad bližšie k občanom. V neposlednom rade je to efektívnejšie hospodárenie s verejnými financiami, bez ktorého by veľa zo spomenutých aktivít nebolo možné realizovať.

2. Jednoznačne ma trápi problém, ale predovšetkým nemožnosť samosprávy riešiť zbúraný obchodný dom. Mrzí ma, že nemáme silnejšie nástroje na to, aby sa tento priestor opäť stal miestom buď dobrých služieb, alebo aby sa Ružinovčanom vrátilo centrum našej mestskej časti.

3. Chceme pokračovať v aktivitách, ktoré prinášajú obyvateľom Ružinova lepšie služby a vyššiu kvalitu života. Jednou z týchto aktivít je aj revitalizácia športových areálov pri našich základných školách. Revitalizáciou týchto areálov prispievame k zdravšiemu a aktívnejšiemu tráveniu voľného času nielen našich detí, ale aj širokej verejnosti, ktorá chce športovať.



Robert Müller
– predseda poslaneckého klubu (Most-Híd)

1. Samospráva sa otvorila občanom, myslím, že oveľa viac s nimi komunikujeme. Celkom slušne sa nám podarilo s veľkou podporou starostu zastaviť divokú výstavbu v Ružinove. Schválili sme niektoré pomerne veľké investície do obnovy športovísk, čo uvidia Ružinovčanovia až časom po ich dokončení. Veľké investície išli do škôl a škôlok.

2. Celkom samozrejme je to zbúranisko bývalého Piora a ulica Maximiliána Hella. V oboch prípadoch je v tom síce samospráva „nevinne“, bývalý Prior vlastní pán Líška, ktorý nestavia, a samospráva s tým nevie pohnúť. V druhom prípade je to zložitejšie. Ako vieme, katolícka cirkev predala veľkú časť pozemkov na Ostredkoch súkromnému vlastníkovi (vrátane pozemkov pod bytovými domami) a keďže tento vlastní aj pozemky prilahlé k ulici M. Hella, kde by sa mali vybudovať odbočovací pruhy, tento projekt napriek tomu, že sú naň vyčlenené peniaze, nie je stále možné realizovať.

3. Je to hlavne spomínaná ulica M. Hella, kde by sme sa mali pohnúť dopredu aj za cenu prípadného vyvlastnenia, kde sú ale rôzne právne názory, či je to možné. A, samozrejme, naďalej „strážim“ Ružinov pred divokou výstavbou. Aj keď predpokladám, že to bude nesmierne ťažké hlavne na Ostredkoch, pretože ak niekto kúpi také množstvo pozemkov, asi má s nimi nejaký zámer a je ľahké domysliť si, aký.



Michal Kocián
– predseda poslaneckého klubu (KDH)

1. Dva roky ubehli neuveriteľne rýchlo a ubehnú aj tie nasledujúce. Vnímam pozitívnu zmenu zmysľania vedenia mestskej časti v prospech obyvateľov Ružinova. Potešili ma otvorenie parkoviska na Palkovičovej pre občanov, opravené lavičky a viacero detských ihrísk, zvýšenie pravidelnosti kosenia a starostlivosti o zeleň, väčšia ochota komunikovať s nami občanmi, diskusia o budúcnosti zimného štadióna. A, samozrejme, príprava územných plánov zón v okolí Štrkoveckého jazera.

2. Určite som očakával, že sa nám bude dariť rýchlejšie budovať cyklotrasy. Viem, koľko námahy a kompromisov stálo, aby sa podarilo spraviť trasy pri Prístavnom moste či na ulici Dr. V. Clementisa. Verím, že nadšenie neupadne a v dohľadnej dobe sa budeme tešiť z ďalších nových cyklotrás. Vždy som ale prekvapený a smutný z niektorých poslancov na zastupiteľstvách. Akoby sa museli pred kamerami prezentovať za každú cenu, vyjadrovať sa k veciam, ktoré sú samozrejme a obhajovať návrh, aj keď sme dohodnutí, že ho schválime. Takéto hranie divadielka pred kamerami ma sklamalo.

3. Prirodzene by som chcel, aby sme zaregulovali okolie Štrkoveckého jazera ako miesta pre oddych a zeleň. Chcel by som, aby sme mali obnovené smetné koše, ešte lepšiu starostlivosť o zeleň, kvalitnejšie služby úradu pre občanov. Mojou srdcovkou sú bezbariérové zjazdy z chodníkov, obnova školského areálu na Medzilaboreckej a cyklotrasy.

Nové pravidlá v centre Trnávky majú chrániť najmä zelené a športové plochy

Zachovanie zelených priestranstiev, plôch na športovanie a hodnotného obytného prostredia v centrálnej časti ružinovskej Trnávky – to sú kľúčové ciele územného plánu zóny Trnávka-stred. Jeho schválenie sa po viac ako štyroch rokoch priprav a prerokovaní blíži do finále.



Na územnom pláne zóny Trnávka-stred mestská časť Ružinov pracuje od roku 2008. Kým vznikol výsledný variant, návrh územného plánu zóny sa viackrát menil. Spracovateľ doň zakomponoval požiadavky obyvateľov, aby na Okružnej ulici, kde je dnes znovu oživajúce kino Zora, do budúcnosti územný plán zóny umožňoval v prípade novej výstavby realizovať len rodinné domy. „Do aktuálneho variantu bola zapracovaná aj požiadavka predchádzajúcich poslancov a obyvateľov, aby nemohla byť zastavaná zelená plocha vedľa kultúrneho domu na Bulharskej, ktorá je ale súkromným pozemkom,“ hovorí Andrej Papp z referátu územného plánovania na miestnom úrade v Ružinove. Aj ďalšie existujúce zelené plochy ako napr. Rapošov park Rozmarínová, či ihrisko na Vietnamskej územný plán zóny definuje ako zelené. „Všetky tieto zelené plochy, napriek tomu, že sú v rôznom stavebno-technickom stave a rôznom stave údržby, sme zaradili medzi nezastavateľné plochy,“ hovorí spracovateľ územného plánu zóny Peter Vaškovič. Ak športoviská zostávajú definované ihriská pri saleziánskom stredisku a strednej odbornej škole na Pavlovičovej, kde bol pred pár rokmi veľký tlak na výstavbu. Presnejšie pravidlá dostáva aj rodinná zástavba. „Tam, kde sú rodinné domy, sme

zadefinovali maximálne dve nadzemné podlažia a jedno ustúpené alebo podkrovie,“ pokračuje Peter Vaškovič. Zároveň územný plán zóny zadefinoval aj maximálnu výšku stavieb, ktoré už majú vydané územné rozhodnutie alebo stavebné povolenie. Tie musí totiž územný plán zóny rešpektovať. To je napríklad prípad plánovaného bytového domu na ulici Na križovatkách, kde stále nedošlo k dohode obyvateľov s investorom, aby znížil počet podlaží. Ani samotní obyvatelia tu totiž nie sú jednotní vo svojich predstavách.

„V tejto chvíli sa v príprave územného plánu zóny Trnávka-stred dostávame do finálnej fázy. V prípade jeho schválenia bude mať v ďalšej časti Ružinova akákoľvek výstavba jasné pravidlá a obyvatelia sa nemusia báť, že tvár ich pokojnej štvrte sa len tak jednoducho zmení,“ vysvetľuje starosta Ružinova Dušan Pekár zmysel územného plánu zóny, ktorý oveľa presnejšie definuje budúcu podobu jadra Trnávky.

Verejnosť sa môže stále vyjadriť

Návrh územného plánu zóny, ktorý musí byť v súlade s územným plánom Bratislavy, bol prerokovaný s občanmi a dotknutými inštitúciami v roku 2009 aj 2010, zo všetkých stretnutí a posudzovaní vzišiel výsledný variant. Verejné prerokovanie výsledného návrhu územného plánu zóny Trnávka-stred a jeho prezentácia sa uskutočnila 30. januára 2013 o 16. hodine v jedálni ZŠ Vrútocká na Vietnamskej ulici. Pripomienky je ešte možné zasielať do 15. februára 2013. Územný plán zóny spresní pravidlá rozvoja územia ohraničenom ulicami na severozápade Ribayovou a Bulharskou ulicou, na severovýchode Galvaniho ulicou, na juhovýchode ulicou Na križovatkách, na juhu a juhozápade železničnou traťou č. 131 Bratislava-Komárno a železničnou traťou č. 132 Bratislava-Rusovce-Rajka, vedúcimi medzi železničnou stanicou Bratislava-Nové Mesto a železničnou stanicou Podunajské Biskupice, a ulicou Na Lánoch, Cablkovou a Ribayovou ulicou, resp. Trnavskou cestou.

Miroslava Štrosová
Mariana Šebová



Mestská časť Bratislava - Ružinov

OZNAM

Miestny úrad Mestskej časti Bratislava – Ružinov oznamuje obyvateľom Trnávky, že v lehote

27.12.2012 - 15.02.2013
sa uskutoční prerokovanie

Územného plánu zóny Trnávka - stred, výsledný návrh

V súvislosti s prerokovaním predmetného materiálu Vám oznamujeme, že kompletná textová i grafická dokumentácia „Územného plánu zóny Trnávka - stred, výsledný návrh“ je k dispozícii k nahliadnutiu na referáte územného a regionálneho rozvoja miestneho úradu na Mierovej ulici č. 21 a na webovej stránke www.ruzinov.sk /Územné plány zón.

Verejnosť je oprávnená podať pripomienky k výslednému návrhu územnoplánovacej dokumentácie do 15.02.2013 písomnou formou do podateľne miestneho úradu alebo poštou na adresu: Miestny úrad Bratislava Ružinov, Mierová č. 21, 827 05 Bratislava 2. Pripomienky možno podať do 15.02.2013, pričom rozhodujúci je dátum na pečiatke pošty resp. podateľne.

**Verejné prerokovanie s prezentáciou
Územného plánu zóny Trnávka - stred,
výsledný návrh
sa bude konať**

dňa 30.01.2013 (streda)

o 16:00 hod

**v školskej jedálni ZŠ Vrútocká na Vietnamskej ulici
(pri budove polície)**

Koľko vrakov a opustených áut zmizlo z ulíc?

Vozidlá bez evidenčných čísel alebo s nimi. Za rok ich z ružinovských verejných priestranstiev zmizli desiatky. Niektoré si majitelia odstránili sami, niektoré ružinovská samospráva dala odtiahnuť na autovrakoviško.



Táto žltá Avia už z Miletičovej zmizla.

Pätnásť vrakov bez evidenčných čísel zmizlo minulý rok zo sídlisk v Ružinove, kde zbytočne zaberali parkovacie miesto a stali sa odpadom aj podľa zákona o odpadoch. „Najbližšie čaká na odtiah šesť osobných áut,“ hovorí Alexandra Szőkeová z referátu životného prostredia a verejnoprospešných služieb miestneho úradu v Ružinove. Majitelia si totiž v stanovenej lehote neodstránili napríklad Opel Vectra z Papradovej, Seat Inca z Mierovej alebo Opel Corsa zo Sklenárovej. Všetky bez evidenčných čísel. Podľa zákona o odpadoch poputujú na autovrakoviško. Dlhšie trvá proces s vozidlami, ktoré síce stoja dlho nepohnute na jednom mieste, ale majú ešte evidenčné čísla. V spolupráci s políciou treba zistiť majiteľa, skontrolovať vozidlo emisnú a technickú kontrolu. V prípade, že ich auto nemá, miestny úrad majiteľa vyzve na odstránenie auta alebo doplnenie potrebných technických kontrol nevyhnutných pre premávku. Ak si majiteľ výzvu neprevezme alebo sa mu ju nepodari doručiť, musí vozidlo riešiť štát - Obvodný

úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie, ktorý môže udeliť pokutu do výšky 165,50 eur a začať konanie vo veci vyradenia vozidla z cestnej premávky. Až po vyradení vozidla z cestnej premávky je možné ho odstrániť. Práve takýchto odstavených áut stojí na cestách a parkoviskách viac ako vrakov bez evidenčných čísel. „V roku 2012 sa nám ich podarilo z ružinovských ulíc dostať 21,“ pokračuje Alexandra Szőkeová. Ďalších desať áut je v štádiu riešenia.



Na odtiah na autovrakoviško už čaká biely Seat Inca z Mierovej ulice.

Majitelia si konečne z parkovísk a ciest odstránili aj žltú Aviu pri trhovisku Miletičova a z Mesačnej zmizol farebný autobus. Tieto vozidlá sú najväčším problémom. Zákon o odpadoch totiž na túto hmotnostnú kategóriu vozidiel zabudol a samosprávam ich neumožňuje odťahovať napriek tomu, že už stratili evidenčné čísla. Zákon si preto vyžaduje novelizáciu v parlamente.

Miroslava Štrosová
Foto: autorka

Ružinov obnovil dva sídliskové parky za 50 tisíc eur

Revitalizáciu dvoch sídliskových parkov dokončila v závere roka mestská časť Ružinov. Na tento účel minulý rok získala 50 tisíc eur z rozpočtu hlavného mesta.



Parčík na Rozmarínovej

Obnovu absolvoval park na Rozmarínovej ulici na Trnávke a vnútroblok Palkovičova-Jégého-Stodolova v Starom Ružinove. „Na oboch miestach sme ošetrili zeleň a dreviny, opravili sme poškodené lavičky,“ povedala Lesia Richterová, vedúca odboru regionálneho rozvoja a životného prostredia miestneho úradu Ružinov.



Altánok a lavičky medzi Palkovičovou a Jégého dostali nový vzhľad

Vo vnútrobloku Palkovičova-Jégého-Stodolova je okrem toho obnovená pergola, pri ktorej sú vysadené nové popínavé rastliny. Preliezačky sú natreté, pribudli bezpečnostné povrchy, namaľované a opravené sú obruby pieskových.

V parku na Rozmarínovej ulici Ružinov ošetril a upravil dreviny, opravil lavičky, osadil nové smetné koše. Pribudol aj živý plot a nový strom s odlišnou farebnosťou ako majú súčasné stromy.



K preliezačkam medzi Palkovičovou a Jégého pribudli dopadové plochy

Financie na túto obnovu vo výške 50 tisíc eur sa podarilo Ružinovu získať vďaka iniciatíve ružinovských poslancov mestského zastupiteľstva z rozpočtu hlavného mesta ako dotáciu na obnovu verejných parkov, schválilo ich mestské zastupiteľstvo.

Miroslava Štrosová
Foto: R. Hoblík

Vyhradené parkovanie zdraželo

Nové všeobecne záväzné nariadenie (VZN) o miestnych daniach prináša zmenu. V decembri minulého roka toto VZN schválili ružinovskí poslanci.



Fyzické osoby, ktoré si v Ružinove platia vyhradené parkovacie miesto, zaplatia tento rok vyššiu daň. Vyplýva to z nového všeobecne záväzného nariadenia č. 26/2012 o miestnych daniach. Po novom platí len jedna sadzba tejto formy dane za užívanie verejného priestranstva, a to 0,16 eur za m² a deň, pričom ročná výška dane vychádza na 642,40 eur za jedno parkovacie miesto. Takúto daň doteraz platili právnické osoby a fyzické osoby podnikatelia. Aby však bežní obyvatelia neplatili takúto vysokú sumu, mestská časť Ružinov poskytne fyzickým osobám s trvalým pobytom v Ružinove zľavu vo výške 50%. Obyvatelia takto už za rok 2013 zaplatia 321,20 eur za vyhradené parkovacie miesto. Doteraz platili 266,19 €, daň sa tak zvýšila o 55 eur ročne.

Miroslava Štrosová
Foto: R. Hoblík

Nezabudnite na daňové priznanie za nehnuteľnosť

Nadobudli ste v roku 2012 v Bratislave novú nehnuteľnosť, alebo sa na vašej nehnuteľnosti zmenil výmer základu dane? Do 31. januára 2013 musíte podať daňové priznanie. Pozor, daňové priznanie nepodávate ani neplatíte mestskej časti, v ktorej sa byt či dom nachádza, ale bratislavskému magistrátu. Ak sa s vašou nehnuteľnosťou žiadna zmena neudiala, čakať budete len na daňový výmer.

Pre rok 2013 sa výška dane z nehnuteľností oproti predchádzajúcemu obdobiu nemení. Preto napríklad majiteľ priemerného panelákového 3-izbového bytu zaplatí približne 30 eur za rok, pri priemernom rodinnom dome sa ročná daň pohybuje na úrovni 55 eur. Bratislavská samospráva poskytuje 50% úľavu na dani pre niektoré fyzické osoby. Znížiť výšku dane z nehnuteľností je možné napríklad pri občanoch starších ako 70 rokov či daňovníkoch, ktorí sú držiteľmi preukazu ZŤP. Ak si Bratislavčan, ktorému vznikol nárok na zníženie dane, svoje právo ešte neuplatnil, môže tak urobiť najneskôr do konca januára. V prípade bezpodielového spoluvlastníctva manželov priznanie podáva len jeden z manželov. Daňové priznanie k dani z nehnuteľností na rok 2013 je možné zaslať poštou, alebo ho podať osobne v podateľni oddelenia miestnych daní a poplatkov na Blagoevovej ulici 9 oproti Ekonomickej univerzite v Petržálke. Bratislavčania zaplatia daň až na základe doručeného platobného výmeru, ktorý im mesto zašle najneskôr do konca mája 2013. Právnickým osobám budú platobné výmery zasielať už

od druhej polovice februára. V prípade, že daňovník nedodrží lehoty na podanie daňového priznania, alebo nezaplatí vypočítanú miestnu daň, samospráva si uplatní sankciu, ktorá môže byť až do výšky 3 000 eur.

Aká je daň z nehnuteľností v Ružinove?

Byt 0,39 €
Dom 0,40 €
Príplatok za podlažie (domu) 0,17 €
Nebytové priestory 1,15 €
Rekreačná a záhradkárská chata alebo domček 1,43 €
Garáž 1,5 €
Príplatok za podlažie (chatky alebo garáže) okrem prvého nadzemného 0,33 € (sadzby platia za každý začatý m²)
Pozemky
1 % záhrady, stavebné pozemky
1,15 % zastavané plochy a nádvorí, ostatné plochy
Základom dane z pozemkov pre záhrady, zastavané plochy, nádvorí a ostatné plochy

je hodnota pozemku určená vynásobením výmery pozemku v m² a hodnoty pozemku za 1 m² stanovenej pre Bratislavu vo výške 5,97 €/m².

Podrobnosti o sadzbách daní a kontakty nájdete na web stránke www.bratislava.sk

Oddelenie miestnych daní a poplatkov magistrátu

Telefón: +421 2 593 569 00
+421 2 593 569 01
+421 2 593 569 54

Adresa: Magistrát hlavného mesta SR Bratislavy
Oddelenie miestnych daní a poplatkov
Blagoevova ulica č. 9
P.O.BOX 76
850 05 Bratislava 55

Miroslava Štrosová

Toto boli úspešné nápady. Máte aj vy nejaké?

Už dva roky Ružinov podporuje aktivity svojich obyvateľov. Zaujímavé a nápadité projekty dostali zo strany mestskej časti pomoc z Grantového programu. Doteraz takýmto spôsobom získali peniaze na realizáciu nápadov desiatky žiadateľov. Len minulý rok ich bolo 38. Z rozpočtu mestskej časti na ne išlo vyše 130 tisíc eur.

V grantovom programe bude Ružinov pokračovať aj v roku 2013. Teraz vám prinášame malú ukážku toho, čo Ružinovčania pomocou grantového programu zrealizovali. Možno vás to inšpiruje a tento rok sa o grant budete uchádzať aj vy. „Filozofia grantového programu je postavená na troch základných pilieroch: aktivita, kreativita a Ružinov,“ hovorí o jeho pointe člen grantovej komisie Peter Hrapko (Smer-SD).



Zveladený priestor pred divadlom elledanse na Miletičovej

Stromy, cyklostojany aj mini ihrisko pri „Miletičke“

Priestor pred alternatívnym divadlom a tanečnou školou na Miletičovej ulici je vďaka grantom o niečo útulnejší. „Svojimi aktivitami elledanse kultivuje prostredie v okolí,“ vyjadrila sa na margo schválenej dotácie členka grantovej komisie Tatiana Tomášková (SDKÚ-DS). Divadlo žiadalo o grant tretí raz. Predošlé dva pokusy boli neúspešné, minulý rok to bolo inak. „Brali sme to už tak trochu pesimisticky, zrazu však prišla plná podpora – 3700 eur,“ povedala riaditeľka elledanse Šárka Ondrišová. Tieto peniaze využili na zveladenie okolia pred budovou na okraji trhoviska Miletičova. Zo všetkých strán ju totiž obklopuje betón. „Obhatili sme toto prostredie novými stromčekmi, konkrétne sme vysadili 7 platanov. Okrem toho sme zainvestovali do mini detského ihriska. Pribudla tu nová hojdačka, pieskovisko a šmykačka,“ doplnila Ondrišová. Súčasťou skultúrneného priestoru sú aj cyklostojany.

V telocvični môžu bezpečne svietiť



Spojená škola sv. Vincenta de Paul si vylepšila telocvičňu

Rozľahlá telocvičňa, no v neskorších hodinách či za súmraku, takmer nepoužiteľná. Taká bola situácia na Spojenej škole sv. Vincenta de Paul. Už niekoľko rokov bojovali s problémom nefunkčného a poškodeného osvetlenia. Vedenie školy teda využilo možnosť požiadať o grant. No a spojená škola sa zapísala medzi úspešných žiadateľov. Zareagovali na výzvu, ktorá sa týkala oblasti vzdelávania a športu, rovnako aj životného prostredia. „Boli sme úspešní v oboch žiadostiach o grant. Podarilo sa nám získať financie na osvetlenie a vďaka druhej výzve sme zrekonštruovali škol-

ské ihrisko,“ potvrdila riaditeľka Andrea Janočková. V oboch prípadoch získali plnú sumu.

ZŠ Medzilaborecká vedie

Základná škola Medzilaborecká spolu so svojím združením rodičov žiadala o udelenie grantu od Ružinova už niekoľkokrát. Zatiaľ vždy úspešne. Využívajú všetky takéto možnosti, ktoré sa im naskytú. „Od minulého školského roka sme sa zapojili do 32 grantových projektov, z ktorých sme zatiaľ získali sumu 27 000 eur,“ prezradila riaditeľka školy Iveta Hajduová. Tieto peniaze pritom využili veľmi prakticky. Zrevitalizovali si vďaka nim exteriér aj interiéru školy.



Škola na Medzilaboreckej sa pustila aj do veľkej premeny exteriéru

O všetku prácu sa postarali vlastnoručne. Do brigád sa zapojili zamestnanci školy, rodičia, deti, aj bývalí žiaci. „Máme tu nové stromčeky, ihrisko, plochy, na ktorých deti môžu realizovať vyučovanie vonku, v priestore. Namaľovali sme plot, zrekonštruovali fasádu budovy. Čo sa týka vzdelávania, všetky peniažky boli venované na nové počítačové učebne a dataprojektory,“ doplnila Iveta Hajduová.

Susedský festival



Susedský festival bol nielen o fasádach, ale spoil aj susedov

Zachovanie charakteru prvého ružinovského sídliska 500 bytov formou koncepcie farebnosti fasád. Na to sa podujalo občianske združenie Mestské zásahy. S podporou grantového programu zorganizovali Susedský festival, na ktorom prvýkrát predstavili web www.500bytov.sk. „Aj do tejto štvrti prichádza fenomén zatepľovania budov. Vzniká väčšinou nová farba a väčšinou nekvapľná omietka a hrozí, že štvrť stratí svoj jednotný charakter,“ vysvetľuje architekt Matúš Vallo, ktorý je zároveň aj spoluzakladateľom webu. „Naša webová stránka by sa mala stať komunitným miestom, kde by tí ľudia, ktorí majú záujem, vedeli napísať, stretnúť sa a byť v kontakte.“

Internetová stránka zároveň predstavuje koncepciu farebnosti fasád jednotlivých domov na tomto sídlisku. Projekt získal grantovú podporu vo výške 5000 eur.

Interaktívna tabuľa, altánok aj lavičky



V MŠ Bancíkovej pribudol altánok

Sumou 1550 eur si pripelšila aj materská škola na Bancíkovej ulici. Vďaka grantu pribudla do tried nová interaktívna tabuľa. Za všetkým v tomto prípade stojí nielen vedenie školského zariadenia ale aj aktivita rodičov. „Postupne sa snažíme vybaviť všetky triedy touto učebnou pomôckou. Dnes treba používať v oblasti vzdelávania aj tieto modernejšie nástroje. Aj vďaka mestskej časti sú už štyri triedy vybavené týmito interaktívnymi tabuľami,“ doplnil Milan Ištván, predseda združenia rodičov pri MŠ Bancíkovej. Ďalších 2500 eur škôlka na Bancíkovej získala na úpravy na dvore. Pribudol im sem napríklad úplne nový drevený altánok. Do exteriérových úprav sa pustili aj v Materskej škole na Západnej ulici. „Boli vymenené pieskoviská, opravili sme tiež obruby okolo nich, pretože boli schátrané. Teraz sú nové a bezpečné. Natreli sme plot okolo celého areálu, zrekonštruovali sme lavičky – staré sme nahradili bezpečnými a novými,“ povedala Zdenka Žigová, zástupkyňa MŠ Západná.

Lepší trávnik, lepší pontón pre lode

Granty oslovili aj futbalový klub LP Domino. Potrebovali obnoviť trávnik futbalového ihriska. Získali na to 5 000 eur. „Na tom pôvodnom ihrisku už nebolo možné hrať taký futbal, aký sme chceli ľuďom ukázať. Odvtedy ide mužstvo hore a je to stále lepšie a lepšie,“ vyjadril sa Peter Vozár, hráč LP Domino.

Veslársky klub Slávia STU zasa s podporou 4 500 eur dokúpil časti pontónu vo svojej lodenici na Zlatých Pieskoch. Pontón je vďaka nim širší a bezpečnejší. Tým však veslári neskončili. Zo získaných peňazí si opravili loď pre párovú štvorku.



Futbalisti LP Domino majú kvalitnejšie ihrisko

Veronika Vasilková
Foto: R. Hoblík, elledanse, ZŠ Medzilaborecká

Grantový program z pohľadu grantovej komisie

Grantový program mestskej časti Ružinov má v roku 2012 za sebou vyhodnotenie dvoch výziev - na oblasť životného prostredia a oblasť vzdelávania a športu. Grantová komisia (GK), ktorú tvorí sedem poslancov širokého politického spektra, zasadala podľa aktuálnej potreby, aby zodpovedne a v duchu celej filozofie grantov mohla rozhodnúť o podporených projektoch a odporúčať ich starostovi Ružinova na schválenie.

Každý člen grantovej komisie posudzoval náhodne vybrané projekty a určoval číslícovým bodovaním ich kvalitu, obsah, požiadavky a splnenie podmienok. Pri vyhodnocovaní sa grantová komisia opiera o všeobecne záväzné nariadenie o grantoch a dotáciách, štatút grantovej komisie a podmienky aktuálnych výziev. Vychádzala pritom z celkovej filozofie grantového programu, ktorý je postavený na troch základných pilieroch: aktivita, kreativita a Ružinov.

Cieľom grantového programu je teda podporovať také kreatívne a zmysluplné aktivity v Ružinove, ktoré pomôžu rozvíjať a obnovovať komunitný život občanov, zlepšovať kvalitu života a životný priestor ako jednu z prioritných hodnôt ružinovského občana, podporovať odstraňovanie bariér medzi rôznymi skupinami obyvateľov, podporovať rôzne voľnočasové aktivity a prispievať k tvorivosti tých, ktorým záleží na rozvoji ich domova - Ružinova.

Grantová komisia v roku 2012 prideliť na 1. výzvu Životné prostredie 56 710,10 eur pre 15 schválených projektov z celkového počtu 20 predložených projektov. Na 2. výzvu Vzdelávanie a šport prideliť 23 schváleným projektom z celkového počtu 57 projektov sumu 74 334,23 eur.

Radi by sme predchádzali nedorozumeniam, ktoré vznikali pri implementácii a predkladaní žiadostí grantových výziev a ponúkli potenciálnym predkladateľom žiadostí grantového programu a všetkým Ružinovčanom informáciu o dôvodoch našich rozhodnutí.

Dôvody vyradených žiadostí:

- nedodali povinné prílohy ani po opakovanej výzve MČ Ružinov
- žiadateľ bol fyzická osoba
- žiadateľ bola základná škola a nie jej občianske združenie
- podali viac žiadostí na jednu výzvu
- nesplnený dátum podania žiadosti podľa grantovej výzvy.

Dôvody pridelenia finančných prostriedkov úspešným žiadateľom:

- dobre napísané projekty s obsahom, aktivitami a širokým záberom pre Ružinov

- podpora materských škôl a základných škôl (zriaďovateľom je MČ Ružinov) formou aktívnej účasti rodičov združujúcich sa v občianskych združeniach pri obnovovaní zelene, okolia školy a škôlky, pri netradičnom spôsobe výchovno-vzdelávacieho procesu
- podpora netradičných druhov športu
- podpora futbalových klubov, hokejbalového klubu
- pomoc pri obnove zelene pri obytných domoch
- podpora voľne sa združujúcich občanov pri skrášľovaní svojho okolia, úprave či zariadení svojej lokality
- podpora učiteľskej konferencie s participáciou MČ Ružinov pod záštitou starostu
- pomoc pri organizovaní aktivít sociálneho procesu u zdravotne znevýhodnených občanov.

Dôvody nepridelenia finančných prostriedkov neúspešným žiadateľom:

- zle napísané projekty - bez aktivity a kreativity
- projekty zamerané pre malú skupinu alebo cieľová skupina mala väčší záber mimo obyvateľov Ružinova
- pochybné združenia - nejasný žiadateľ
- nekorešpondujúci čas realizácie projektu - podľa VZN č. 12/2012 sa nedajú spätne refundovať výdavky
- nedotýkalo sa to konkrétne Ružinova
- nejasný finančný rozpočet obsahujúci rozpočtované položky na neoprávnené náklady
- nejasne formulovaný alebo nevyplnený časový rámec realizácie projektu.

Je nám, všetkým členom grantovej komisie, úprimne ľúto, že sme neprideliť, a tým nemohli uspokojiť všetkých žiadateľov, uvedomujúc si ich námahu a snahu za predloženie projektov. Máte šancu nekončiť s grantovým programom, práve naopak, ohlasmi občanov, predkladateľov a realizátorov projektov máme priam výzvu pokračovať a mnohí vyjadrujú obrovskú podporu tejto skvelej myšlienke.

Akékoľvek bližšie informácie s tvorbou a predkladaním žiadosti poskytnete tajomníčka grantovej komisie Beáta Linhartová - referentka kultúry, športu a grantových programov, beata.linhartova@ruzinov.sk, +421 2 48284309.

Mária Barancová
predsedníčka grantovej komisie (SDKÚ-DS)

Grantový program / Výzva mestskej časti Bratislava - Ružinov pre rok 2013

Zvyšovanie kvality života obyvateľov mestskej časti, rozvoj komunitného života, plnenie potrieb mestskej časti, podpora aktivity jej občanov.

Oblasti, v ktorých je možné požiadať o pridelenie dotácie / grantu:

Výzva: Kultúra, šport, životné prostredie, vzdelávanie a sociálna oblasť

Lehota na predloženie žiadostí o pridelenie dotácie / grantu: 28. február 2013

Minimálna a maximálna výška dotácie / grantu:

minimálna výška dotácie / grantu 500 EUR

maximálna výška dotácie / grantu 5000 EUR

Kritéria výberu úspešných žiadateľov o dotáciu / grant:

Kompletné vypísanie tlačiva „Žiadosť o grant“, obsahová kvalita, zrozumiteľnosť, konkrétnosť podporenej aktivity, Jasná formulácia kvantitatívnych cieľov a výsledkov podporenej aktivity (počty zapojených, počty aktivít) a spôsob ich hodnotenia,
Jasná formulácia kvalitatívnych cieľov a výsledkov podporenej aktivity (prínos pre zapojených) a spôsob ich hodnotenia,
Explicitné vymenovanie plánovaných aktivít,
Jasný časový harmonogram realizačných fáz a aktivít,
Efektivita vynaložených prostriedkov, primeranosť k navrhovaným aktivitám a výsledkom.

Grantový program pre rok 2013 bol schválený miestnym zastupiteľstvom dňa 11.12.2012, uznesením č. 270/XV/2012.

Workshop na tému: Ako má vyzerať žiadosť o grant z Ružinova

Neviete, ako napísať projekt a uchádzať sa o grant z Grantového programu mestskej časti Ružinov? Potrebujete poradiť, ako čo najlepšie uspieť medzi ostatnými projektmi?

To sa dozviete na workshope, ktorý pripravuje grantová komisia.

Workshop sa uskutoční:

6.2. 2012 o 17.00 h
vo veľkej zasadacej na miestnom úrade Bratislava-Ružinov, Mierová 21

Témy workshopu:

Ako správne vypísať žiadosť o grant
Čo všetko musí žiadosť obsahovať
Ako vašim projektom môžete podporiť rozvoj komunitného života
Ako môžete zvýšiť kvalitu života Ružinovčanov

Do škôl a škôlok išlo 600 tisíc eur

Do materských a základných škôl mestská časť Ružinov investovala minulý rok vyše 600 tisíc eur. Môžu úspornejšie kúriť, do jedálne putuje nové zariadenie a rekonštrukcia dvoch škôlok zvýšila ich kapacitu. V materských školách majú aj o niečo vyššie platy. Všetko pritom išlo z rozpočtu mestskej časti, nie z úverových zdrojov.

Uplynulý rok bol pre ružinovské školy štedrý. „Aj vďaka ružinovským poslancom a zamestnancom miestneho úradu sme minulý rok dosiahli pri vlastných investíciách do školských a predškolských zariadení najvyššiu sumu z rozpočtu za posledné roky,“ zhodnotil investície starosta Ružinova Dušan Pekár (KDH). „Za najprospernejšie považujem vyregulovanie kúrenia, umožní nám to šetriť na prevádzkových nákladoch,“ vysvetľuje zástupca starostu Ján Buocik (SDKÚ-DS). Bol to ďalší nevyhnutný krok, ktorý nasledoval po výmene okien v predchádzajúcom volebnom období. Úspory na faktúrach za teplo prinesú peniaze na ďalšiu obnovu školských budov. Ružinov okrem toho analyzuje ekonomickú výhodnosť obmeny všetkých svietidiel v školách a škôlkach s cieľom šetrenia nákladov na energie.

Staré za nové

Takmer 149 tisíc eur išlo v roku 2012 na výmenu starých sociálnych zariadení na štyroch základných školách – Borodáčova, Medzilaborecká, Kulíškova a Ružová dolina. „V roku 2013 plánujeme rekonštruovať WC a umývárky na

materských a základných školách tak, aby do konca nášho funkčného obdobia boli obnovené všetky sociálne zariadenia,“ vraví Buocik.

Koncom minulého roka ružinovská samospráva rozbehla aj obnovu zariadenia kuchýň v školách aj škôlkach. „Investíciou do zariadenia školských kuchýň sledujeme, aby naše deti jedli chutné a zdravé jedlá,“ vraví zástupca starostu. Spolu ide o vyše dvadsať kuchýň. „V tejto investícii pokračujeme ešte tento rok, pretože sa to všetko zatiaľ nedalo stihnúť po skončení výberu dodávateľa,“ vraví starosta Pekár.

Škôlkarske škrtý aj bonusy

Minulý rok vystačili prostriedky mestskej časti aj na rekonštrukciu štyroch pavilónov v materských školách Bancíkovej a Západná, pričom časť zafinancoval ako tzv. vynútenú investíciu súkromný investor. Škôlky tak mohli prijať o 80 detí viac, jasle na Palkovičovej vďaka rekonštrukcii prvého poschodia o 20.

Medzi kroky na zlepšenie hospodárenia škôl a škôlok patrí aj opatrenie, ktorým sa tento rok presúva perso-

nálna a mzdová agenda z materských škôl priamo na miestny úrad. „Ročne sa tak môže podariť ušetriť približne 80 000 eur,“ tvrdí Ján Buocik. V škôlkach už nebudú pracovať vlastné ekonomky a personalitky, ale časť z nich sa presúva priamo na miestny úrad, kde zabezpečia túto agendu centrálnie. Ružinovská samospráva pristúpila aj k zvýšeniu platov v materských školách. Kuchárky a upratovačky, ktorých hrubé mesačné mzdy sa pohybujú okolo 400 eur, si mesačne prílepšia o 10% percent, učiteľky o 3%.

Obnova školských areálov

Pol milióna eur pôjde tento rok na obnovu školských areálov. Areál ZŠ Nevädzová je pripravený na realizáciu, ďalšími v poradí sú areály na ZŠ Vrútocká a ZŠ Medzilaborecká. „Cieľom je otvorenie areálov pre širokú verejnosť mimo vyučovacích hodín a zlepšenie podmienok na športovanie počas vyučovania,“ vraví Buocik. Sľubovanú obnovu areálu ZŠ Kulíškova má robiť súkromný investor, rokovania s ním samospráva oživila.

Miroslava Štrosová

Poplatky za školu a škôlku riaditeľ už môže odpustiť vo viacerých prípadoch

Od 1. januára 2013 sa rozšírili možnosti, kedy môže riaditeľ materskej a základnej školy znížiť alebo odpustiť príspevok rodiča alebo zákonného zástupcu dieťaťa na čiastočnú úhradu nákladov v základných školách a materských školách, teda napr. za školský klub detí alebo stravu.

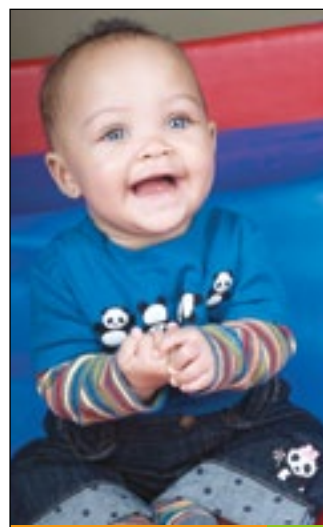
Doteraz bolo možné takéto príspevky rodičom odpustiť vtedy, ak rodina spĺňala kritéria na získanie príspevku v hmotnej núdzi. „Na návšteve v jednej z ružinovských škôl som sa dozvedel, že existujú prípady, kedy sa učitelia skladajú deťom na obedy. Jednoducho, rodičia neboli z viacerých dôvodov schopní deťom obedy platiť,“ vysvetľuje Ján Buocik (SDKÚ-DS) motív jeho návrhu zmeniť všeobecne záväznú

nariadenie ktorým sa určuje výška príspevku zákonného zástupcu dieťaťa a žiaka na čiastočnú úhradu nákladov v základných školách a materských školách. Zmenu schválili v decembri ružinovskí poslanci.

Po novom tak má riaditeľ materskej alebo základnej školy možnosť odpustiť poplatky aj v tom prípade, ak rodičov príjem iba o málo prekračuje kritéria na získanie

príspevku v hmotnej núdzi. Limitom pre riaditeľa školy je, že odpustiť poplatky môže iba obmedzenému počtu žiakov. „Myslím si, že riaditeľ školy najlepšie vie, ktorému dieťaťu resp. rodine treba aktuálne pomôcť, tak aby bol zabezpečený nerušený vývoj dieťaťa,“ doplnil Buocik.

Miroslava Štrosová



Vyrastať nás baví

The Little Gym® je miesto, kde deti vo veku od 10 mesiacov do 12 rokov postupne zlepšujú svoju obratnosť, koordináciu a celkovú zdatnosť. Získavajú tak väčšiu odvahu a sebadôveru a zároveň sa učia počúvať, sústrediť sa a spolupracovať s ostatnými... a hlavne si užijú veľa zábavy! The Little Gym Bratislava je otvorený od septembra 2012 a dnes (v januári 2013) navštevuje našu pobočku každý týždeň už viac ako 150 detí.

Kontaktujte nás a rezervujte si skúšobnú hodinu ZADARMO!

The Little Gym Bratislava
Vajnorská 45 • 831 01 Bratislava • tel.: 02/44372311
www.thelittlegym.sk • bratislava@thelittlegym.sk

**SKÚŠOBNÁ
HODINA
ZADARMO**



Pozor, je tu zápis prvákov!

Zápis detí do 1. ročníka základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti mestskej časti Bratislava – Ružinov pre školský rok 2013/2014 sa uskutoční v jednotlivých základných školách:

v piatok 8.2. 2013 od 14.30 h do 18.00 h

sobotu 9.2. 2013 od 8.00 h do 12.00 h

Zákonný zástupca dieťaťa je povinný zapísať na plnenie povinnej školskej dochádzky (teda zapísať do 1. ročníka ZŠ) dieťa, ktoré k 1. septembru 2013 dovŕši 6 rokov veku a dosiahne školskú spôsobilosť. Pri zápise zákonný zástupca je povinný predložiť rodný list dieťaťa a svoj občiansky preukaz.

Ak dieťa nedosiahlo školskú požadovanú spôsobilosť, riaditeľ školy môže rozhodnúť o odklade začiatku plnenia povinnej školskej dochádzky, a to vždy na žiadosť zákonného zástupcu. Súčasťou tejto žiadosti musí byť odporúčenie všeobecného lekára pre deti a dorast a odporúčenie príslušného zariadenia výchovného poradenstva a prevencie.

Žiak plní povinnú školskú dochádzku v základnej škole v školskom obvode, kde má trvalý pobyt. Rodič sa však môže rozhodnúť i pre inú základnú školu so súhlasom riaditeľa školy, do ktorej sa hlási. V prípade, že dieťa bude navštevovať základnú školu v zahraničí, rodič ho musí zapísať aj na kmeňovú školu v SR spravidla v mieste trvalého bydliska. V nej bude žiak vykonávať komisionálne skúšky z predmetov, ktoré určí riaditeľ školy.

Nultý ročník určený pre deti, ktoré nedosiahli školskú spôsobilosť a pochádzajú zo sociálne znevýhodneného prostredia, sa nebude v základných školách v Ružinove v školskom roku 2013 - 2014 otvárať.

Nesplnenie povinnosti zákonného zástupcu prihlásiť dieťa na plnenie povinnej školskej dochádzky sa považuje za priestupok, za ktorý možno uložiť zákonnému zástupcovi finančnú pokutu.

Základné školy v zriaďovateľskej pôsobnosti MČ Ružinov:

ZŠ Borodáčova 2
ZŠ Drieňová 16
ZŠ Kulíšková 8
ZŠ Nevädzová 2
ZŠ Medzilaborecká 11
ZŠ Mierová 46
ZŠ Ostredková 14
ZŠ Ružová dolina 29
ZŠ Vrútocká 58

Zmena v školských obvodoch

Od 1.februára 2013 budú platiť zmeny v školských obvodoch. V praxi to znamená, že sa zmení zoznam ulíc, ktoré patria do jednotlivých školských obvodov. Žiak má totiž povinnú školskú dochádzku absolvovať vo svojom školskom obvode, ktorý vyplýva z jeho miesta bydliska. Dieťa však môže do školy chodiť aj inde, ale len v prípade súhlasu riaditeľa školy – napríklad minulý školský rok bolo na zápise prvákov na Základnú školu Drieňová viac detí, ako umožňovala kapacita školy a nebolo možné prijať všetky deti. Prednosť tak dostávajú tie, čo patria do spádového školského obvodu.

Školské obvody svojich základných škôl mestská časť Ružinov naposledy určovala v roku 2004. Odvtedy pribudli nové obytné domy, vznikli nové ulice, zmenili sa názvy niektorých ulíc. Prax ukázala, že začlenenie ulíc Ružinova do školských obvodov vyžaduje zmenu. Ružinovskí poslanci preto v decembri 2012 schválili nové všeobecne záväzné nariadenie 25/2012 o určení školských obvodov. Zohľadnených bolo viacero faktorov ako napríklad veľkosť školského obvodu, v ktorom sa škola nachádza, potreby lokality, kapacita školy, dostupnosť školy pre dieťa z miesta bydliska, bezpečnosť dochádzky do školy, sieť škôl v okolí. „Najväčšia navrhovaná zmena vyplýva

z bezpečnej dostupnosti dieťaťa do školy s prihliadnutím na dopravné tepny, ako je Bajkalská, Záhradnícka, Tomášikova a Ružinovská ulica. Uvedené spôsobilo výraznejšiu zmenu v školskom obvode Základnej školy Ružová dolina 29 a Základnej školy Drieňová 16,“ vysvetľuje vedúca odboru školstva, kultúry a športu miestneho úradu v Ružinove Tatiana Krippelová. Napr. do školského obvodu ZŠ Ružová dolina sú presunuté ulice Jégého, Jégého alej, Líščie Nivy, Trenčianska od Miletičovej po Bajkalskú, Záhradnícka 89 - 153, Prešovská 28, 30, 32, 39, 39A. Nové prerozdelenie čísel sa týka napríklad ulíc Bajkalská, Bajzova, Prístavná, Trnavská cesta 12 - 32 a iných. Do školského obvodu

ZŠ Drieňová sú presunuté ulice ako Bajkalská 11, 13, 13A, 17, 19, Brestová, Ružinovská 3, 5, 7, 9, Sabinovská a pod. Nové prerozdelenie čísel sa týka napríklad ulíc Haburská či Teslova. „V Starom Ružinove sa nenachádza základná škola, ktorá by patrila do zriaďovateľskej pôsobnosti našej mestskej časti. Z tohto dôvodu sa zohľadnila dostupnosť základných škôl v okolí a ulice Starého Ružinova sa zapracovali do školského obvodu Základnej školy Kulíšková 8 a Základnej školy Ružová dolina 29,“ doplnila Tatiana Krippelová. Podrobnosti nájdete vo VZN 25/2012 na webovej stránke www.ruzinov.sk.

Miroslava Štrosová

Novorodenci a prváci dostali tisícky eur

Sumou 53 620 eur podporila mestská časť Ružinov v roku 2012 rodiny, ktorým pribudol doma novorodenec. Tých bolo v minulom roku 766. Ich ružinovskí rodičia si od svojej samosprávy prevzali jednorazový finančný príspevok vo výške 70 eur.

Podobným spôsobom samospráva vyplatila peniaze aj rodičom ružinovských prváčikov. Pre 432 prvákov bolo určených 15 120 eur. Výška príspevku bola 35 eur. Jednorazové finančné príspevky bude Ružinov vyplácať aj v tomto roku.

(red)

S programovateľnou včielkou a elektronickým mikroskopom



Vianočná besiedka v piatej triede Materskej školy Bancíkovej 2 bola skutočne netradičná. Rodičia mali možnosť aktívne si spolu so svojimi deťmi formou workshopu vyskúšať nové didaktické pomôcky, od rôznych lo-

gických hier cez programovateľnú včielku až po interaktívnu tabuľu. Veľkú popularitu si získal detský elektronický mikroskop, keď deti dokázali do počítača ukladať zväčšené obrázky vlasov či pokožky. Potom, samozrejme, nasledoval kultúrny program detí, na záver nechýbalo vianočné občerstvenie, ktoré pripravili rodičia. Veľké poďakovanie však patrí najmä triednym učiteľkám Oľge Kubaskej a Monike Kinierovej.

Milan Ištván
 predseda Združenia rodičov
 pri MŠ Bancíkovej 2
 Foto: A. Ištvánová

Ako vyzerá náš Rok dieťaťa v ZŠ Medzilaborecká?

V Základnej škole Medzilaborecká sme už mali Rok zdravia, Rok športu, Rok jablka a tak tento školský rok patrí dieťaťu a jeho individualite.



Rok dieťaťa, v ktorom by sme chceli ako pedagogický zbor na čele s našou kapitánkou Ivetou Hajduovou rásť, je pre nás výzvou hľadať. Chceme sa vzdelávať, diskutovať, objavovať všetko to, čo by nám lepšie pomohlo spoznať naše deti, ich potreby a byť pre nich skutočne nápomocní. Chceme sa učiť lepšie hodnotiť a využívať hodnotenie nie ako zbraň, ale ako nástroj podpory a rastu osobnosti detí. Chceme objavovať, aj keď si nenárokujeme na to, že by sme vedeli, čo je správne. Chceme byť prísni a zároveň láskavi, citliví a ľudskí, zároveň poskytovať mantinely, ktoré by deťom pomáhali k jasnejším metám. Chceme ich učiť kvalitne, ale zároveň im pomôcť byť osobnosťami, ktoré budú vedieť, prečo veci robia a budú rozumieť sebe i druhým. To všetko by sme chceli, aby stálo na našej pohode a spolupráci medzi nami učiteľmi. Táto dobrá klíma sa potom môže stať živnou pôdou pre spoluprácu s rodičmi a tvorivé nápady nás všetkých.

Ako sme to rozmenili na drobné?

Postupne. Počas leta sme zrevitalizovali vonkajšie i vnútorné priestory školy so žiakmi a rodičmi. Vytvorili sme tím a spoločne sme naplánovali a pripravili rok plný dobrodružstiev, za čo sme veľmi vďaka mestskej časti Ružinov v grantových programoch. Tým najväčším dobrodružstvom by mali byť stále naše deti. Celoročne by sme chceli posilňovať a skvalitňovať svoj prístup a tvorivé a bohaté aktivity pre našich žiakov. Chceme vytvárať pozitívnu klímu a radosť na škole, zasadiť sa o dobré medziludské vzťahy v triedach medzi deťmi, ale aj medzi rodičmi a učiteľmi, podporovať vzdelávacie aktivity pre rodičov a učiteľov o výchove, otvárať sa pre nové tvorivé aktivity, dielne, workshopy detí, organizovať mimoškolské akcie zamerané na sociálny a osobnostný rozvoj, otvárať priestor pre častú komunikáciu a spätnú väzbu medzi učiteľmi, rodičmi a deťmi, podporovať a napomáhať deťom a rodinám s akýmkoľvek ťažkosťami a životnými okolnosťami, rozvíjať nadanie a kreativitu detí vo všetkých oblastiach ich talentov, včleniť a posilniť interaktívne, digitálne a jazykové vyučovanie.

A tak sme pripravili súťaž fotografií učiteľov z ich detstva, súťaž o najkrajší piškótový dezert, rodičom sme darovali knihy o výchove pre rodičov, zorganizovali sme malú konferenciu o výchove a ďalšia nás ešte čaká, pripravili sme úžasné workshopy so seniormi v rámci Roka seniorov, zorganizovali sme Rozprávkovú noc v školskej knižnici, tvorivé vianočné dielne, bazáre na pomoc chudobným, predvianočné sústreďenie pre siedmakov, chystáme lyžiarsky a sebaopoznávací výcvik, umelecké výtvarné dielne, Deň predškolákov, veľký Deň detí ako vyvrcholenie Roka dieťaťa v máji, školy v prírode, detský tábor pre žiakov 2. – 6. ročníka a i.

Najdôležitejšie sú medziludské vzťahy

To, čo má naplniť tento rok – to je stála výzva, stále burcovanie rodičov a učiteľov a okolia k tomu, aby sme objavili krásu a jedinečnosť každého dieťaťa. Je to mimoriadne ťažké a neobvyklé. Ale to je skutočným poslaním edukácie. Sme presvedčení o tom, že na tomto stojí aj kvalita vyučovania. Nie je nič dôležitejšie, ako sú medziludské vzťahy.

Viktor Križo
učiteľ, špeciálny pedagóg ZŠ Medzilaborecká
fotokoláž: archív školy

Päťdesiatka na krku

Päťdesiatničkou z Ružovej doliny nie je nik iný, ako tunajšia základná škola. Koncom roka si polstoročnicu veľkou oslavou pripomenuli učitelia, deti aj rodičia a bývalí žiaci.

Na Základnej škole Ružová dolina sa učí už od roku 1962. Zaujímavosťou je, že už v roku 1975 patrila medzi vyučovacie predmety francúzština. V roku 1980 sa pre celkový úbytok detí v lokalite spojila so základnou školou Schifellova pod názvom ZŠ Ružová dolina. V súčasnosti má škola 170 žiakov, tých ktorí však prešli jej bránami za 50 rokov je oveľa viac. „Snažil som sa to spočítať, ale narazila som na problém v podobe kroniky. Tých triednych kníh je veľké kvantum, takže nebolo možné to reálne spočítať. Priznám sa, že presné číslo absolventov teda nepoznám, ale sú tisíce“ odhadla počet žiakov riaditeľka Základnej školy Ružová dolina Jana Hodulová. Do školy v Ružovej doline chodili napríklad moderátorky Katka Brychtová a Iveta Malachovská či herec Pavol Topolský, ktorého môžete poznať z rodinného seriálu Panelák. „Dodnes si dobre spomínam na atmosféru, ktorá v škole vládla. V dobrom si spomínam aj na vtedajší pedagogický zbor, vďaka ktorému som dostal kvalitné znalosti z učiva a dostal som sa na výberové gymnázium. Vzhľadom na dobré spomienky som do tejto školy prihlásil aj svoje dieťa,“ pochválil svoju školu bývalý absolvent herec Pavol Topolský. Ružová dolina je škola rodinného typu. Má síce menej žiakov, no striedajú sa v nej celé rodiny. V súčasnosti má deväť tried so 170 žiakmi. Ružová dolina sa už niekoľko rokov snaží dať priestor aj kreativitě. Na škole sú rôzne krúžky, organizujú tu projektové dni, Klubíadu a mnoho iných akcií. Novinkou je spolupráca s Hokejovou akadémiou – tí najmenší chodia každú stredu na zimný štadión V. Dzurilla a pod vedením športovej trénerky sa učia korčuľovať. „Učím tu tridsiaty tretí školský rok. Škola sa za tie roky zmenila vo veľa veciach. Najmä detičky sú stále nové, vymenené. Teraz už prichádzajú do školy viac pripravené, talentované, nadané, ale aj menej disciplinované ako kedysi,“ zhodnotila žiakov učiteľka Katarína Hudecová. Aj samotná škola prešla za päťdesiat rokov významnými zmenami. Na celej budove sú vymenené plastové okná, na dvoch poschodiach zrekonštruované sociálne zariadenia, v telocvični zasa nové rebriny a bezpečné kryty radiátorov. To jej zaplatila mestská časť. V takmer všetkých triedach sú výškovo nastaviteľné lavice, ktoré zaplatila škola z 2% daní. Najnovším prírastkom je interaktívna tabuľa, ktorú škola získala zapojením sa do projektu Aktívna škola a s finančnou pomocou rodičov.

Marianna Šebová

Na Drieňovej oslávili 45ku

Základnej škola na Drieňovej ulici funguje na Štrkovci od roku 1967. Už dvadsaťsedem rokov ju ale môžete poznať ako Základnú školu Pavla Marceľho. Toto veľké výročie si škola pripomenula kultúrnym programom v Dome kultúry Ružinov.

„Ja som na škole už od jej založenia. Za tie roky sa škola podstatne zlepšila. Vybavili sa kabinety, vymenili okná a nábytok. Okrem iného som robila aj predsedníčku inventarizačnej komisie, takže som poznala každú jednu stoličku a všetko, čo sa za tých 45 rokov zničilo. Súčasný riaditeľ všetko vymenil, dal nové lavice a podlahy do tried,“ pochválila vychovávateľka Anna Kresíková, ktorá pôsobí na škole už 45 rokov so štvorročnou prestávkou.

K absolventom školy patria napríklad speváčka Júlia Hečková, tanečnica Vierka Ayisi, futbalista Vladimír Weiss alebo tenista Karol Kučera. „Na školu mám milé spomienky, aj čo sa týka pedagógov aj mojich kamarátok zo základnej a celého kolektívu. Keď som ja chodila na Drieňovú, tak ma tam súčasný riaditeľ učil angličtinu“ zaspomínala si na svoju základnú školu tanečnica Vierka Aisy. Základná škola Pavla Marceľho si už niekoľko rokov drží dobrú povest' a patrí medzi najvyhľadávanejšie ružinovské školy.

Zameriava sa na rozvoj počítačových technológií, environmentálnu výchovu a rozširovanie výučbu cudzích jazykov. Zapojila sa aj do dvoch medzinárodných programov. V súčasnosti vzdeláva ZŠ Pavla Marceľho vo svojich 27 triedach viac ako 640 žiakov. „Tak ako človek je vždy jedinečný, tak je aj každá škola jedinečná. Myslím si, že každý rodič by vedel povedať, čím sme iní,“ povedal o Drieňovej jej súčasný riaditeľ Gabriel Kalna. O tom svedčí aj to, že škole pomáhajú aj samotní rodičia. Najnovšie zakúpili do dvoch tried nové tabule a zložili sa na výmenu obkladov a umývadiel v každej triede. Vo vonkajšom areáli pribudlo detské ihrisko za približne 7 000 eur, ktoré takmer celé zaplatili rodičia. No ani škola za rodičmi nezaostáva. Uspela napríklad v získaní grantov z Ružinova, vďaka čomu pribudli do niektorých tried nové dataprojektory a tabule. Z peňazí od Bratislavského samosprávneho kraja zakúpili nový altánok a na jar pribudne v školskom areáli skalka.



Riaditeľ G. Kalna s bývalou žiačkou Vierkou Ayisi

Marianna Šebová

Školník Juraj navrhol obal cédéčka

Miluje kreativitu, ale zároveň nemá chuť vzdať sa svojej práce. Aj takýmito slovami by sa dal opísať Juraj Vážna. Ide o veselého človeka, ktorí už viac ako rok pôsobí ako školník na ZŠ Drieňová. Málokto však tuší, že pre známe duo hudobníkov pripravil titulný obal ich najnovšieho albumu *Diversion*.



„S Jurajom sa poznáme desiatky rokov. Zoznámili sme sa ešte v roku 1989 a odvtedy sme veľmi dobrí známi. Od začiatku nám preto bolo jasné,

že nik iný sa na to nehodí viac ako on. Nechal tam svoj jasný rukopis a svoj zásadný vklad, ktorý veľmi oceňujeme," povedal známy slovenský hráč na ústnu harmoniku Erich „Boboš“ Procházka na adresu titulného listu albumu Diversion, ktorý je spoločným projektom Boboša a gitaristu Mareka Wolfa. Aj preto na prvý pohľad jednoduchý obal CD ozvláštnil brožúrou s množstvom farebných fotografií. „Titulku som chcel spraviť maximálne neutrálnu – bez tváre a emócií. Môj zámer bol spraviť ju veľmi strohú, pretože všetky emócie sú v pesničkách na CD," doplnil Juraj Váňa. Je to zároveň človek, ktorý sa snaží chopiť každej šance a nebojí sa aj netradičných výziev. Okrem toho je podľa vlastných slov veľmi všestranný. „Od mla-

dosti sa venujem bojovým umeniam. Viedim aj krúžky s takýmto zameraním vo viacerých centrách voľného času.“ Vyštudoval grafický odbor a istý čas pracoval v súkromnej firme, kde mal na starosti práve grafiku. „*Grafika ma až tak nenapľňala, čo sa týka tej citovej stránky*“. Šťastie skúsil hľadať aj vo Švédsku, kde istý čas pobudol. Vrátil sa pred vyše rokom. Dnes už prácu má a je s ňou spokojný. „*Mal som šťastie. Vymodil som si ideálnu robotu. Robím školníka a je to, či mi veríte alebo nie, zatiaľ moja najlepší práca, ktorú som robil. Inú už nechcem*“, spokojne hovorí ružinovský školník zo Základnej školy Drienová.

Veronika Vasilková
Foto: R. Hoblík

Ružinovské Karpaty boli v Južnej Kórei



Folklorný súbor Karpaty, ktorého domovskou scénou je Ružinov, má za sebou ďalekú cestu. Na jeseň minulého roka tanečníci a hudobníci reprezentovali Slovensko na svetovej Folkloriáde „*Bolo tam 1700 účinkujúcich zo 43 krajín sveta, počet účastníkov sa odhaduje na približne 600 tisíc*“, spomína na obrovský kultúrny podujatie umelecký vedúci súboru Miroslav Kapasný. Karpaty strávili v Kórei dva týždne, počas ktorých absolvovali množstvo vystúpení na šiestich podiách. „*To, čo ma fascinuje a vždy fascinovať bude, je nátura Aziatov, že za každú cenu prejavujú veľký obdiv pred kultúrami iného pôvodu. Tak, ako sme už pred dvoma rokmi v Číne pocítili ich možno príliš strojenú zdvorilosť, tak to cítime aj tu v Kórei. Usmiate tváre, nastavené objektívy, deti tancujúce si do rytmu a starčekovia kyvkajúci hlavou - to je pohľad z javiska do hľadiska. O to intenzívnejší, keď tancujeme v priamom kontakte v ich bezprostrednej blízkosti*“, mailovala domov jedna z „karpatáckych“ tanečníčok Ema Kiabová. Folkloriáda sa koná každé štyri roky vždy v inej krajine.

Miroslava Štrosová
Foto: FS Karpaty

Deti z Trávníčka v meste Felliniho

Je ráno 4:30 hod. a je tma. Bratislava ešte spí. No pri dome kultúry na Kaštielskej ulici je už čulý ruch. Schádzajú sa tu malí ružinovskí veľvyslanci z Detského folklórneho súboru Trávníček, ktorí idú na kultúrnu misiu do Talianska. Čakajú ich v primorskom meste Rimini, kde budú účinkovať na 14.ročníku medzinárodného folklórneho festivalu Bellaria. Stretnú sa tu aj so súbormi z Talianska, Turecka, Chorvátska, Bosny a Hercegoviny. Predstavia naše ľudové zvyky, tradície, hry, piesne a tance detí z viacerých regiónov pod názvom „Pozdrav zo Slovenska“. Jarná chorodovná hra detí zo západného Slovenska s napodobovaním činnosti spojených s pestovaním maku „Na čižička“, párový tanec „Trenčín-dolinečka“, spev a hra na zaujímavé hudobné nástroje, „Povedal mi jeden chlapec“ - žartovný tanečný obrázok z Liptova. Vystúpenia, sprievody mestom, stretnutia s malými kolegami, výlety do okolia. To všetko sa spája s účasťou na takomto podujatí. Kamarádstva a krásne spomienky na celý život. Toto je odmena za snahu a vytrvalosť usilovných detí a ich obetavých rodičov. A tak naše šikovné deti od 7 do 15 rokov v roku 2012 reprezentovali Ružinov a hlavné mesto Slovenska a priniesli nám pozdravy z rodného mesta svetoznámeho režiséra Federica Fellinija.

Zdenka Vaňová, umelecká vedúca DFS Trávníček
Foto: DFS Trávníček



Mestská časť Bratislava-Ružinov pozýva

**RUŽINOVSKÉ
ZABÍJAČKOVÉ
SLÁVNOSTI**

Ukážky
tradičnej zabíjačky
Zabíjačkové špeciality
Ochutnávka

PRÁŠENÝ SŤHOM
KÁRPATY

COUNTRYFIED

CLOGG SHOW

JOHNNY CASH REVIVAL

2.2.2013 sobota
10:00 - 18:00

AREÁL HIER RADOSTÍ ŠTRKOVECKÉ JAZERO



Ples Ružinovčanov
Vážte flakových hviezd 2. ročník

Dom kultúry Ružinov
 26. januára 2013 o 19.00 hodine
 cena 25 €
desa tanečnej parkety, polnočné pokračovanie

Hlavný sponzor: oblasť v štýle flakových hviezd, dostanú nádeľ pokračovanie
 v cene je zahrnutá piprita, flaková večera, duša večera, desiat, škorba, realko a 13 vlna
 ceny a nocové kategó - príloha CH flakov - pokračovanie, oblasť a 13 vlna 1420-1520-15 30-32 8,1
 a to: realko a 13 vlna, flaková a 13 vlna 1420-1520-15 30-32 8,1

Spomína

Nové veci sa dajú zaplatiť aj inak ako z rozpočtu

Cyklostojany, cyklotrasy, detské ihrisko alebo nová zeleň. Na to všetko sa Ružinovu podarilo získať peniaze z rôznych nadácií a iných inštitúcií.



Montáž cyklostojanu pred kostolom na Trnávke.

Výše 25 tisíc eur sa podarilo Ružinovu získať na realizáciu minuloročných nápadov a projektov. Mestská časť vypracovala viaceré, v ktorých bola úspešná a z rôznych nadácií a iných inštitúcií dostala peniaze. Na cyklotrasy, cyklostojany, novú zeleň či detské ihrisko. Podmienkou je sledovať jednotlivé grantové či dotačné výzvy, podať projekt a napokon s ním uspieť.

Z dotácie 5 000 eur od Bratislavského samosprávneho kraja (BSK) Ružinov vytvoril malé detské ihrisko na Banšelovej ulici na Trnávke. BSK podporil aj úpravu zelene pri pavilóne Ružinovského domova seniorov na Pivoňkovej ulici.

Cyklistom sa darilo

Okrem cyklostojanov na desiatich miestach v Ružinove, ktoré osadila Cyklokoalícia (z Grantového programu mestskej časti Ružinov), pribudli nedávno ďalšie cyklostojany – pred miestnym úradom na Mierovej a pred kostolom na Trnávke. Ako projekt „Prebicyklujeme Ružinov“ ich mestskej časti prefinancoval sumou 500 eur opäť Bratislavský samosprávny kraj. „Nie je to veľká suma, ale poteší nás každý úspešný ružinovský projekt. Cyklostojany postupne pribúdajú a tento rok chystáme osadenie ďalších, tento raz v spolupráci s mestskou organizáciou STaRZ“ objasnila Ľubica Petrisková, projektová manažérka mestskej časti Ružinov. Do podpory cyklistiky išlo aj 3000 eur z Nadačného fondu Tesco pre zdravie mestá v Nadácii Pontis. Ružinov ich investoval do vyznačenia cyklistického chodníka na ulici VI. Clementisa a priľahlých sídliskových cyklotrás na Ostredkoch.

Tisícky eur pôjdu do obnovy zelene

Ďalšie peniaze z projektov pôjdu tento rok do obnovy a výsadby novej zelene. „Suma 3 300 eur z Nadácie Orange využijeme na obnovu zelene na Dulovom námestí“, prezradila najnovšie plány Zuzana Pallaghyová, vedúca referátu život-

ného prostredia a verejnoprospešných služieb miestneho úradu Ružinov. Najčerstvejším úspešným „úlovkom“ je však suma 12 800 eur, ktoré Ružinov poskytnie Nadácia SPP. Podporí totiž projekt revitalizácie zelene. „Plánujeme ju v predhradkách na Komárnickej ulici a na verejných priestranstvách na Martinčekovej a Kupeckého ulici. Do výsadby zapojíme aj samotných obyvateľov a ružinovských poslancov“, vysvetľuje zámer projektu Ľubica Petrisková.

Miroslava Štrosová
Foto: MÚ Ružinov



Ružinov poskočil v transparentnosti

Prehľadný a otvorený Ružinov. To je spoločný cieľ ružinovskej samosprávy a organizácie Transparency International Slovensko, ktoré pred dvoma rokmi rozbehli spoluprácu. Tá už priniesla aj prvé výsledky. Najprv Ružinov postúpil o 51 miest v rebríčku zverejňovania zmlúv na internete a najnovšie si polepšil o takmer 30 miest v rebríčku Otvorená samospráva.

Rebríček Otvorená samospráva porovnáva tých 100 najväčších na celom Slovensku. Ružinov sa za dva roky podľa Transparency zlepšil vo viacerých oblastiach a obsadil tak 27. miesto. „Mestská časť začala zverejňovať materiály zo zastupiteľstiev a komisií. Obyčajní ľudia tak vidia, na základe čoho sa rozhodujú poslanci. Pred dvoma rokmi Ružinov nemal na webe zverejnený rozpočet, čo je základný dokument z pohľadu stability mesta a teraz sme ho tam našli“, uviedol príklady v zlepšení riaditeľ Transparency International Slovensko Gabriel Šipoš. V rebríčku Otvorená samospráva Transparency hodnotí 11 oblastí: prístup k informáciám, účasť verejnosti na rozhodovaní, verejné obstarávanie a zabezpečovanie služieb, predaj a prenájom majetku, rozpočet, dotácie a granty, byty a sociálne zariadenia, personálna politika, etika a konflikt záujmov, územné plánovanie a stavebný úrad, obecné podniky a investície. „Chceme aby sme zverejňovali všetko, čo je možné a ľudia, keď majú záujem o akúkoľvek verejne dostupnú informáciu, aby si ju našli našom na webe“, povedal starosta Ružinova Dušan Pekár (KDH).

Ružinov na štvrtom mieste v Bratislave

Najväčším skokom rebríčka v Bratislave bola Devínska Nová Ves. Tej sa podarilo zlepšiť o 63 miest, no na väčšie mestské časti ešte nedosiahla. Petržalka si vedúcu pozíciu v Bratislave obhájila, za ňou nasleduje Staré mesto a Ružinov. Ten si pozíciu v celkovom hodnotení zlepšil aj vďaka uverejneniu spôsobu vyberania bytov a grantov. „Ružinov má veľmi dobre spracovaný systém dotácií. Sú uverejnené kritériá, na aké oblasti sú vyhlásené dotácie a taktiež Ružinov zverejňuje na svojom webe, kto dotácie nakoniec dostal“, uviedol na margo grantov Gabriel Šipoš. „Teším sa, že Transparency International ocenila prehľadnosť našich grantov“ povedal zástupca starostu Ján Buocik (SDKÚ-DS), jeden z tvorcov všeobecne záväzného nariadenia o grantoch. Transparency pozitívne ohodnotila aj spoluprácu Ružinova s portálom odkazprestarostu.sk. Ružinovčania naň môžu nahlasovať nedostatky vo svojom okolí, momentálne je ich tam 93. Z nich sa podarilo mestskej časti už vyriešiť vyše 40.

Kde ešte zabráť?

Na to, aby si Ružinov ešte polepšil svoje hodnotenie v rebríčku o dva roky, musí ešte na niektorých veciach popracovať. Napríklad pri zverejňovaní neobsadených pracovných pozícií. Na webe nájdete výzvy na ich obsadenie. „Privítali by sme, aby tam boli podrobnejšie informácie o tom, ako súťaž prebieha, kto všetko sa jej zúčastňoval a prečo vyhral“, odporučil Ružinovu Šipoš. Ďalšou oblasťou, kde by sa Ružinov mohol zlepšiť, je podľa Transparency predávaný majetok. „Ružinov zverejňuje veľmi dobre informácie o tendroch, keď niečo nakupuje, tak by podľa nás bolo veľmi dobre, ak by podobne zverejňoval aj informácie o majetku, ktorý predáva“, objasnil ďalšie odporúčanie Šipoš. „V rozpočte na rok 2013 sme vyčlenili aj položku na novú web stránku mestskej časti, pretože

súčasná je už zastaralá a s obmedzenými možnosťami. Verím, že sa tak zlepšíme aj v zverejňovaní ďalších informácií“, uviedol starosta Ružinova Dušan Pekár. Ďalším odporúčaním organizácie Transparency je prijatie etického kódexu zamestnancov miestneho úradu a tých, ktorí pracujú v podnikoch mestskej časti. Takýto už majú napríklad volení funkcionári, teda starosta a poslanci. Či sa Ružinovu podarí poskočiť o ďalšie priečky a dobehnúť tak napríklad Petržalku, sa dozvieme až o dva roky pri novom rebríčku Otvorenej samosprávy.

Marianna Šebová

IHNEĎ NA PRENÁJOM!

**POŽIČOVŇA STROJOV A NÁRADIA
PRE PROFESIONÁLOV AJ
JEDNOTLIVCOV**



Bratislava - Ružinov

Vrakunská Cesta 28

Tel. 02 / 40 20 80 60

boels.com

Boels
RENTAL

Poslanci stopli sociálny podnik pre bezdomovcov

Nízkopodlažnú budovu na Mesačnej 12 medzi bytovými domami si vyhládla nezisková organizácia Depaul Slovensko. Na Ostredkoch by chcela urobiť sociálny podnik pre bezdomovcov. Zameraný by bol na sociálnu terapiu, nie na nocľaháreň.



V budove na Mesačnej 12 (vľavo) podnik pre pracujúcich bezdomovcov zatiaľ nebude

Budova na Mesačnej 12 je jeden z mála voľných priestorov, ktoré Ružinov má a bol by vhodný na zriadenie tzv. sociálneho podniku. Ľudia bez domova by v ňom získali návyk na prácu, nespávali by v ňom. „Naším cieľom je, aby sa ľudia naučili chodiť pravidelne do práce a podávali určitý pracovný výkon. Pre tento účel sme vytipovali napríklad zber šatstva alebo jeho triedenie. To by sa vracalo späť do second handov. To, čo by sa už nedalo použiť, by putovalo napríklad do automobilového priemyslu, kde by sa takéto staré šatstvo dalo využiť,“ objasnil spôsob fungovania sociálneho podniku riaditeľ Depaul Slovensko Juraj Barát. Podľa neho by tu pracovalo 12 až 15 ľudí bez domova. Nie však tí, ktorí využívajú lavičky v parkoch ako bufet alebo posteľ. Depaul má záujem o ľudí, ktorí sú už takpovediac ďalej. „Potrebujeme ľudí, ktorí sa už vedú o seba postarať. Trvali by sme

pri tomto projekte na tom, aby chodili načas do práce a podali určitý pracovný výkon. Ten ešte nemusí byť taký, aby boli schopní pracovať v nejakom inom zamestnaní, ale začnú na seba pracovať,“ uviedol Juraj Barát. Podľa neho pri ľuďoch, ktorí sú krátko na ulici, sa ešte nezmenilo ich správanie a sú schopní sa skôr vrátiť do pracovného procesu a normálneho spôsobu života. Komplikovanejšie je to s tými, ktorí sú bez domova už niekoľko rokov. No ani tí nie sú stratení, ak majú záujem zmeniť svoje doterajšie fungovanie. S tými, ktorí rezignovali a neplánujú sa zmeniť, Depaul v projekte sociálneho podniku neráta.

Poslanci zatiaľ dali sociálnemu podniku stopku

Prenájom vyhladnutej budovy na Mesačnej ulici sa zaoberali na decembrovom zastupiteľstve aj ružinovskí poslanci. No väčšina z nich nesúhlasila. Výrazné nie povedali najmä poslanci z Ostredkov. Podľa Eulálie Ižovej (SDKÚ-DS) chýbala najmä komunikácia organizácie Depaul s obyvateľmi Ostredkov, keďže im zatiaľ nik nepredložil tento návrh a nevysvetlil jeho fungovanie. „Každý, kto býva na Ostredkoch vie, že sa tam zhlučujú bezdomovci. Myslím si, že by nebolo dobré, aby sme tam

dali ďalších, aj keď by malo ísť o tých „lepších,“ uviedol poslanec Robert Müller (Most-Híd). Nie všetci poslanci však boli proti myšlienke pomoci tým, ktorí sa chcú zmeniť. „Podľa mňa tento typ projektu, aký Depaul prezentoval, nie je problém, aj keď by bol v sídlisku. Nebolo by to totiž zariadenie, ktoré je určené pre takých bezdomovcov, ktorých vidíme na lavičkách. Išlo by o tých ľudí bez domova, ktorých ani nevidíte a nemáte odkiaľ vedieť o ich situácii. To sú ľudia, ktorí stratili pracovný návyk, domov a teraz je to o tom, aby ich získali a postupne si vytvárali ten svoj nový domov,“ zastal sa myšlienky zástupca starostu Ružinova Vladimír Sloboda (SaS). Názory obyvateľov Ostredkov sú rôzne. Jedni tam ďalších bezdomovcov nechcú a boja sa, že by len prilákali tých, ktorí sú neprispôsobiví. Druhí zasa s touto myšlienkou práce pre ľudí bez domova problém nemajú, ak by však boli poriadni a naozaj pracovali. Depaul Slovensko má teraz dve možnosti: nájsť si inú vhodnú budovu v Bratislave alebo získať si na svoju stranu obyvateľov Ostredkov, aby ružinovskí poslanci za prenájom objektu na tento účel niekedy v budúcnosti zahlasovali.

Marianna Šebová
Foto: R. Hoblík

Máte na ulici bezdomovca? Zavolajte SOS linku!

Skúsenosti s terénnou sociálnou prácou s bezdomovcami má bratislavské občianske združenie Vagus. Pracuje preň 15 ľudí, ktorí pomáhajú ľuďom bez strechy nad hlavou.



„Dostať bezdomovca z ulice je vo väčšine prípadov niekoľkoročná práca. Najprv z ulice do nocľahárne, z nocľahárne do ubytovne, vybavenie si dokladov a začatie nejakých brigád. Veľakrát im pomáhame pri vybavení si trvalého pobytu, kópie rodného listu, občianskeho preukazu, aby mali doklady, a mohli sa pohnúť ďalej,“ opisuje skúsenosti Peter Adam z OZ Vagus.

Poslanci hlavného mesta minulý rok združeniu Vagus prenajali opustenú budovu na Mýtnej ulici v Starom Meste. Objekt si teraz rekonštruujú a na jeseň tu chcú otvoriť denné centrum pre ľudí bez domova. Zámer spustil aj petíciu proti. „Cez deň tu bezdomovci dostanú poradenstvo, jedlo, čisté oblečenie, bude tu ošetrovňa. Keď im zabezpečíme základné potreby ako umytie, čisté oblečenie a jedlo, budeme ich angažovať v integračnom centre. Bude zamerané na zamestnanosť – ako si napísať životopis, ponúkne-

me im rekvalifikačné kurzy, chceme aby pracovali pre mestské časti a mesto napr. pri upratovaní ulíc. Aby si znova zvykli na pracovné návyky,“ vysvetľuje zámerný Peter Adam.

Ak zbadáte na ulici bezdomovca, ktorý potrebuje pomoc, Vagus ponúka Bratislavčanom možnosť zavolať na SOS linku na pomoc ľuďom bez domova. Nie všetkých majú totiž podchytených a možno by sa dalo s nimi pracovať. Telefónne číslo je 0949 655 555. „Od piatej do desiatej večer vieme vyraziť do terénu. Ľudia nám môžu telefonovať aj v prípade, ak by chceli bezdomovcom darovať oblečenie, prikrývky, spodnú bielizeň, topánky, spacáky, a to v čase od 8:30 do 22:00. Pomohli by nám aj kancelárske potreby, tonery, nábytok do denného centra, ktoré teraz zariaďujeme,“ vraví Peter Adam.

Miroslava Štrosová
Foto: R. Hoblík

Daň za psa už netreba platiť do konca januára

S novým rokom opäť prichádza povinnosť platenia dane za psa. Ružinov má pre psíckarov viacero novinek.



Novinkou je najmä termín na zaplatenie dane za psa. Tento rok už majitelia psov nemajú povinnosť uhradiť daň za psa do konca januára. Miestny úrad bude doterajším

daňovníkom postupne posilať platobné výmery, na základe ktorých daň zaplatia. Sadzby dane za psov registrovaných v Ružinove sa takmer nemenia. Podľa nového všeobecne záväzného nariadenia č. 26/2012 sa sadzby zaokrúhľujú o drobné centy smerom nahor. Majitelia psov chovaných v bytoch a nebytových priestoroch bytových domov, v polyfunkčných objektoch a v objektoch slúžiacich na podnikanie zaplatia 40 € (namiesto doterajších 39,83 €) a majitelia psov chovaných v rodinných domoch, rekreačných a záhradkárskych chatách, záhradách, domčekoch na individuálnu rekreáciu a pod. zaplatia na dani za psa 16,60 € (namiesto doterajších 16,59 €).

Psy s výcvikom už majú zľavu

Okrem osôb starších ako 60 rokov budú mať po novom zľavu na dani až vo výške 50% tí majitelia psov, ktorí na ružinovský miestny úrad predložia doklad o základnom výcviku psa. Ten môže vystaviť len akreditovaná osoba. Mestská časť Ružinov tým chce motivovať majiteľov psov, aby s nimi absolvovali výcvik poslušnosti. Odmenou za to bude o polovicu nižšia daň. Naďalej platí, že od dane je oslobodený pes, ktorého držiteľom je fyzická osoba s preukazom občana s ťažkým zdravotným postihnutím alebo preukazom občana s ťažkým zdravotným postihnutím s potrebou sprievodcu.

(mš)

Foto: archív redakcie

Nezabudnite na začipovanie svojho zvieratka

Registračné známky o očkovaní a prihlásení psa čoskoro stačiť nebudú. Majiteľom psov, mačiek a fretiek majú totiž povinnosť nechať označiť domáceho miláčika transpondérom- mikročipom. Tento zákrok si hradia sami a stihnúť to musia do jesene 2013.

Povinnosť začipovať psov, mačky a fretky vznikla pred viac ako rokom. Majitelia, ktorých domáci miláčikovia sú starší ako 14 mesiacov, musia mať na pamäti, že tento rok ich zvieratko čaká čipovanie. „Psi, ktorí sa narodili pred 1. novembrom 2011, majú ešte prechodné obdobie na čipovanie do 30. septembra 2013,“ objasňuje termín veterinár Pavol Fabian. Novela zákona o veterinárnej starostlivosti pripúšťa aj výnimku. Ak má pes čitateľné tetovanie spred 3. júla 2011, tak mikročip nemusí mať. V prípade, že ho majiteľ dal tetovať po tomto dátume, musí byť pes dodatočne označený do konca septembra aj čipom. Všetci domáci miláčikovia, ktorí sa narodili od začiatku novembra 2011, by mali mať čip už po prvých návštevách u zverolekára, a to do ôsmeho týždňa od jeho narodenia. V prípade, že si kupujete domáce zviera od chovateľa, ten

by ho mal dať pred predajom začipovať. Ak sa rozhodnete pre adopciu z útulku Slobody zvierat, o čipovanie sa starať nemusíte, robia to automaticky každému psovi. Nie každému majiteľovi sa tento zákrok pozdáva. „Nemám ho ešte začipovaného. Myslím si, že je to veľký zásah pre toho psa. Možnože to ani necíti, ale ja nie som zástankyňou takýchto vecí,“ odôvodnila svoje rozhodnutie Zuzana, majiteľka psa. Zverolekár vás nemôže donútiť dať svojho miláčika čipovať, ale môže vám to odporučiť. Pokuta za nezačipovanie do konca septembra tohto roka sa však môže vyšplhať až na 300 €.

Zľavy pre Ružinovčanov

Označenie domáceho miláčika mikročipom si hradí každý majiteľ sám. „Obyvatelia Ružinova, ktorí majú prihláseného psíka v našej mestskej časti, majú u troch zverole-

károv zľavu na čipovanie. Zľava sa pohybuje vo výške okolo 16 eur,“ informovala Alexandra Szökeová z referátu životného prostredia miestneho úradu Ružinov. Zoznam týchto zverolekárov si môžete zistiť priamo na referáte životného prostredia ružinovského miestneho úradu. Začipovanie síce stojí peniaze, no má aj svoje výhody. Kontakt na majiteľa a údaje jeho zvieratka ako chorobopis, vek, pohlavie a rasa budú uložené v Centrálnom registri spoločenských zvierat. „Už sa tam ukladajú aj všetky očkovania. Napríklad, keď sa stratí pes, tak sa dá veľmi rýchlo identifikovať, komu patrí,“ objasnil veterinár Pavol Fabian. Údaje do registra vkladá zverolekár a prevádzkuje ho Komora veterinárnych lekárov Slovenskej republiky.

Marianna Šebová



Vážení odberatelia tepla a obchodní partneri,

d'akujeme Vám za dôveru v uplynulom roku
a tešíme sa na spoluprácu v tom nastávajúcom.

Prajeme Vám veľa zdravia, šťastia,
energie a úspechov v roku 2013.

...teplo Vášho domova.



BRATISLAVSKÁ TEPLÁRENSKÁ, a.s.

Bajkalská 21/A, 829 05 Bratislava,
tel.: 02/ 57 37 21 11, www.batas.sk

Drevenica na Záhradníckej?

Stavby architekta Dedečka v Ružinove I.

Len málo slovenských architektov dokázalo svojim dielom vyvolať vo verejnosti tak rozporuplné reakcie ako stavby Vladimíra Dedečka. Diela takmer 84-ročného architekta dodnes vzbudzujú kritické, ale aj obdivné reakcie. Areál Poľnohospodárskej univerzity v Nitre, ocenený ako jedna z najlepších stavieb 20. storočia na Slovensku, ako aj kontroverzná dostavba Národnej galérie v Bratislave, sú jednými z množstva diel tohto aktívneho architekta. Za svoju kariéru zrealizoval vyše sto stavieb po celom Slovensku a predovšetkým v Bratislave.

Dedeček patril k architektom, ktorí sa podieľali na povojnovom stavebnom „boome“ nášho hlavného mesta, a práve Ružinov, celkom nová štvrť, bola miestom kde táto generácia ukázala svoje predstavy o bývaní a architektúre, on sám sa podieľal na šiestich komornejších projektoch, ktoré sú dnes trochu zatienené jeho rozsiahlejšími a monumentálnejšími stavbami.



Rok 1985

Narušenie kocky

Dedeček však pre Ružinov nenavrhol „paneláky“, ako by sa pri výstavbe sídliska dalo očakávať, jeho špecializáciou bolo totiž projektovanie škôl, kultúrnych a administratívnych stavieb, teda architektúry ktorá mala dotvárať mestskú tvár obytnej štvrť. V množstve šablónovitých bytových domov sídliska sa architekt snažil, aby jeho atypické projekty vynikli v prostredí, aby sa stali iné nielen svojou funkciou, ale aby aj narušovali konvenčné predstavy o tradičnom dome „kocke“. Zaujímalo ho predovšetkým tvar stavby, ktorú až sochársky formoval, farba, či nebudaj výzdoba bola

pre neho len doplnkom, ktorý mal podporiť vyznenie základnej formy stavby.

A práve v Ružinove postavil stavbu, ktorá manifestuje tento jeho tvorivý prístup. Je to administratívna budova na križovatke Bajkalskej a Záhradníckej ulice, kedysi nazývaná aj Unigal. Postavili ju na prelome šesťdesiatych a sedemdesiatych rokov minulého storočia ako kancelársku budovu pre Mostárne Brezno a Hydinársky priemysel. A práve podniková predajňa tejto štátnej firmy dala budove prezývku.

Dynamická a plastická

Dnes už na zalomenej fasáde domu nenájdem kované logo s kohútom, noví majitelia budovu zateplili a sklomozaikový povrch nahradili lacnejšou omietkou, no napriek tomu budova nestratila nič zo svojej dynamickosti a plasticity. Sám architekt považuje tento dom za jeden zo svojich obľúbených a ako spomína, k jeho stvárneniu ho inšpirovala ľudová hrazdená architektúra, no nie domy ako také, ale ich konštrukčný systém. Križové kladenie trávov dreveníc akoby zväčšil a previedol do ocele, tie svojim zalomením ozvlášťujú a akosi uzatvorili priestor frekventovanej nadúrovňovej križovatky. Ich dlhé horizontálne línie, šikmo smerujúce od cesty, však akiste pripomenú nielen konštrukciu dreveníc, ale aj už spomínanú Slovenskú národnú galériu. Obe stavby vznikali v rovnakom čase, avšak administratíva na Záhradníckej nepôsobí vo svojom prostredí tak kontrastne. Naopak Dedečkovu riešenie prepojilo v blízkosti stojace solitérne stavby a čiastočne potlačilo vtedajšie periférne pôsobenie

tejto časti Ružinova.

V súčasnosti už „Unigal“ nepôsobí tak neobvykle vo svojom prostredí, ojedinelou koncepciou ho doplnila rozmernejšia náprotivná stavba architekta Styczaya-Gromského, bytový dom Octopus. Veľkoryso tvarovaný obytný dom, dokončený v roku 2006, jednoznačne patrí k najlepším stavbám, ktoré za posledné desaťročie vznikli na Slovensku.



Rok 2012

Jeho cena nie je len vo výnimočnej architektúre, ale aj v tom, ako dokáže kultivovať svoje prostredie. Nadúrovňová križovatka Záhradníckej ulice s Bajkalskou je jednou z tých, ktoré do mesta vnášajú ducha periférie, veľkoskladov a industriálnych zón, presunutie tejto významnej komunikácie sa však dnes zdá nereálne, a aj nežiaduce, preto práve kvalitná architektúra akou je Dedečkova „drevenica“ môžu dopomôcť, aby sa z tejto zóny stalo skutočné širšie centrum Bratislavy.

Peter Szalay

Foto: Archív architektúry 20. storočia, ÚSTARCH SAV Bratislava, M. Štrosová

Dajte svoju zdraviu zelenú! **microlife**
Digitálny tlakomer
BP 3AG-1 Limited Edition
+ **ZDARMA** digitálny teplomer
+ **ADAPTÉR** 230 V

super cena 41,65 €

Bezdotykový teplomer NC 100

- meranie telesnej teploty do 3 sekúnd aj **POČAS SPANKU** dieťaťa!
- meranie teploty mlieka, kúpeľa...

-15%

CENTRUM ZDRAVIA – PRIEVOZ www.centrum-zdravia.sk
Radničné nám. 7/C, ☎ 02/4342 9502 – Pondelok-Piatok: 8-18 h

• predaj+servis tlakomerov/teplomerov microlife, čističov a zvlhčovačov A-O-S/BONECO...

Komplexná
Nutričná Typológia
UNIKÁTNA DIAGNOSTICKÁ METÓDA
PRE **PRIROZENÉ, TRVALÉ CHUDNUTIE,**
ZDRAVIE A KONDÍCIU

PRÍďte NA KONZULTÁCIU S VÝŽIVOVÝM ŠPECIALISTOM (45-60 min.)
DO SVETA ZDRAVIA
• pôvodná suma 15,90 €

TERAZ len za 5,90 EUR.
Platí do 30.4.2013!

Svet zdravia, Bratislava – Ružinov
Trenčianska 56/A (komplex Rozadol)
0908 993 670
ba.ruzinov@svet-zdravia.sk

Svet zdravia
www.svet-zdravia.sk

Hokejbalisti už nebudú myslieť na počasie

Aj napriek tomu, že je Bratislava hlavným mestom, hokejbal sa tu hrával vždy iba vonku. To sa ale už mení. Ružinovský športový klub (RŠK) totiž v Areáli netradičných športov na Pivoňkovej ulici dokončuje kompletne prekrytie hokejbalového ihriska. Zvýši to kvalitu tréningov a zápasov predovšetkým hokejbalistov.



K oporným stĺpom o pár dní pribudnú bočné plachty

„Za môjho pôsobenia v Ružinove - už som tam dvanásť rok - sme nikdy nemali ihrisko kryté. Rôzne kúty Slovenska ako Nitra či Žiar nad Hronom majú už svoje haly. Takže sa tomu veľmi teším,“ povedal dlhoročný hráč Ružinova Dušan Danko. Doteraz bola hala v Ružinove iba zastrešená, bočné steny nemala vôbec. Za dažďa či snehu sa tak v priestoroch za brámkami šmýkalo. Jeden extraligový zápas dokonca kvôli nevyhovujúcej hracej ploche predčasne ukončili.

V decembri 2012 postavili stĺpy, ktoré slúžia ako podpora konštrukcie strechy. Na tieto stĺpy zavesia plachtu, čím dôjde k úplnému zakrytiu. Hokejbal, ale aj floorbal, či inline hokej bude teda možné hrať v akomkoľvek počasí a ročnom období. Zakrytie bokov haly bolo naplánované v rámci druhej

etapy tejto stavby. „Prvá etapa bolo zastrešenie ihriska, druhá a tretia etapa pozostáva z dokončenia, resp. dobudovania bočných čiel a sociálneho zázemia,“ povedala riaditeľka Ružinovského športového klubu Katarína Felcánová. Náklady na dobudovanie haly predstavujú takmer 20 000 eur. Tieto peniaze klub vyčlenil z kapitálových výdavkov na rok 2012. Za zvýšený komfort si nájomcovia priplatia. Presné ceny budú známe začiatkom tohto roka.

Dobudovanie haly potešilo najmä ružinovských hokejbalistov. Tí museli svoje posledné domáce zápasy odohrať až v Gajároch, kde bola doteraz najbližšia krytá hala. „Určite sa tomu veľmi tešíme. Škoda, že sa to nepodarilo už skôr, že sme museli cestovať do Gajar, ale tak chvalabohu, že to už je,“ povedal kapitán ŠHBK Ružinov Miroslav Behúl. Jeho spoluhráč Michal Huber dodal: „Myslím, že konečne z nás opadne pocit, či bude pred tréningom či zápasom pršať, a tým pádom, či sa bude ihrisko dať plnohodnotne využiť. Dúfam že ihrisko tým, že bude zakryté nebude už tak často špinavé od okolitých stromov a zeme, nakoľko sa to miestami veľmi šmýkalo. Najväčšou prednosťou krytej haly je určite to, že nám je jedno, či vonku prší, sneží, vždy budeme v suchu (dúfam).“

Denisa Sýkorová
Foto: M. Štrosová

Ružinovskí hokejisti koncom roka triumfovali

Víťazom prvého ročníka Memoriálu Valerija Vasiljeva sa stal HK Ružinov 99. Na domácom ľade Zimného štadióna Vladimíra Dzurilla ružinovskí hokejisti vo svojej skupine porazili ruský Archangelsk 9:1, Spišskú Novú Ves 12:1, maďarský Újpest 6:2 a nakoniec Hodonín 20:0. Vo finále sa stretli s Ladou Togliatti a zvíťazili hladko 6:3. Tretí skončili hokejisti z Budapešti. Na medzinárodnom turnaji sa zúčastnilo 10 hokejových tímov zo Slovenska, Českej republiky, Ruska, Bieloruska a Maďarska.

(ds)

Foto: HK Ružinov 99



Víťazný tím HK Ružinov 99 s hokejistami z Minska

**Poukážka 1x
voľný vstup
ALL DAY**

**10%-ná zľava na
všetky vstupy a
permanentky**

move your body and feel your energy

Kaštieľská 4, Bratislava 821 05

Ponuka platí do 31.01.2013. Poukážky platia jednorazovo na jeden vybraný produkt. Poukážky sú neprenosné a platia pre jednu osobu.

www.reloadfitness.sk

move your body and feel your energy

Kaštieľská 4, Bratislava 821 05

Ponuka platí do 31.01.2013. Poukážky platia jednorazovo na jeden vybraný produkt. Poukážky sú neprenosné a platia pre jednu osobu.

www.reloadfitness.sk

Na mojich hodinách musia len jedno, smiať sa

Tri roky dozadu pred Vianocami jej zistili rakovinu, Silvester už strávila s chemoterapiou. Nevzdala sa a vyhrala svoj boj nad rakovinou. Teraz pomáha iným. Reč je o mladej Ružinovčanke **Kataríne Žúžiovej** (32), ktorá už rok vedie v Centre pomoci Ligy proti rakovine na Brestovej ulici na Štrkovci kurz ručných prác. Pred chorobou sa im vôbec nevenovala. Doviedla ju k nim trpezlivosť.



Podarilo sa vám vyhrať nad rakovinou. Čo vám dávalo silu bojovať?

Mala som rakovinu lymfatických uzlín a bojovala som s ňou pol roka. Vyhrala som nad ňou liečbou, chemoterapiou a optimizmom. Pri každej liečbe je optimizmus najdôležitejší. Išlo to prirodzene. Pri živote ma držalo najmä moje dieťa. Mala vtedy dva roky. Takže som musela vyhrať nad chorobou. Samozrejme, nechcela som zomrieť, mala som len 29 rokov.

Zmenilo vás to v niečom?

Teraz odpustím veci, ktoré by som pred chorobou neodpustila. Predtým som bola takzvané ješitná. Keď som sa objednala k lekárovi na desiatu a ešte som si to aj zaplatila, tak ak by ma vzal päť minút po, zrútil by sa svet. Teraz si počkám aj dve hodiny, naučila som sa trpezlivosť. Až po rakovine som napríklad začala aj behať. Lekári mi to totiž odporúčali, lebo chemoterapia mi zničila pľúca. Minulý rok v jeseni som bola aj s inými pacientmi na Majstrovstvách firemných crossových štafiet Run for Fun. Takisto som zabehla 5,6 km počas Týždňa zdravia a tento rok sa chystám opäť. Píšem aj do časopisu Ligy proti rakovine La speranza. Venujem sa najmä blogu. Píšem napríklad o tom, ako som ochorela alebo dám recept na čaj, ktorý pomáha pri bolestiach brucha.

Napriek tomu, že ste chorobu porazili, zostali ste s ňou takpovediac v kontakte ako lektorka v Centre pomoci Ligy proti rakovine...

Pôvodne som do centra začala chodiť ako onkologická pacientka, pretože som prekonala rakovinu. Postupne sme sa dohodli s manažmentom Ligy proti rakovine na spolupráci. Mala som a mám nejaké nápady, tak sme to dali dokopy. Najprv som teda bola návštevníčkou a potom aj lektorkou. Tú robím už rok.

Ako to vyzerá na vašom kurze ručných prác? Chodia sem onkologickí pacienti, aj vyliečené ženy, asi to nie je len o tom, aby sa ostatní naučili niečo vyrobiť.

Robíme šperky alebo pletieme, všetko na zlepšenie jemnej motoriky. Baby sa vždy dohodnú, čo chcú robiť. Povieme si, že budeme vyrábať napríklad náušnice. Pripravíme si na to materiál a pracujeme. Je to úplne voľné. Tak, ako kto stíha. Nie je to vôbec nalinkované, že teraz urobíme toto a potom toto. Na mojich hodinách je povinné len jedno, a to sa smiať. Je to síce najmä o ručných prácach, ale aj sa rozprávame. Každý si tam ten svoj problém povie, veď sa už poznáme dlhšie, aj keď nie všetci. Tí noví sa začínajú postupne otvárať. Zároveň sa teda aj rozprávame, ale i tvoríme. Výrobky si zároveň aj nechávajú. Ja však nemám ani jedny náušnice, ktoré som robila. Väčšinou ich podarujem.

Využívate na hodinách vaše skúsenosti s liečbou?

Keď máme nejaký problém a treba niekoho povzbudiť, tak samozrejme áno. Pokiaľ sa to týka len tej ručnej práce, tak tam nie (smiech). Samozrejme, že to tým pacientom pomáha, keď počujú, že aj niekto iný zažil to, čo oni.

Prídete, urobíte napríklad náušnice, porozprávate sa a nevidíte sa až do ďalšej hodiny alebo udržiavate kontakty aj mimo Centra pomoci?

S niektorými babami sa stretávame aj mimo centra. Jedna mi chodí pomáhať aj so strážením dcéry. V centre vznikajú dlhodobšie priateľstvá, ktoré sú založené na iných hodnotách. Tam sa neriešia

bežné veci ako nemám peniaze alebo nestíham. Riešime pre nás podstatnejšie veci, ako napríklad či budem doma sama, alebo idem do spoločnosti, čo robiť, keď ma nevedia doma pochopiť. Skôr také hodnotnejšie rady. Staršie nám mladším vždy poradia.

Mali ste trému, keď ste začínali ako lektorka?

Prvý kurz som mala so známymi aj neznámymi ľuďmi. Pripravila som sa naň a chcela som vytvoriť pokojnú atmosféru, tak som zapla klasickú hudbu. Nato sa ozvala pani, ktorá mohla mať asi 50 rokov, že čo to počúvame a nech dám niečo rytmické, a bolo po relaxácii (smiech). Odvtedy už na kurzy nenosím relaxačnú hudbu.



Vždy ste mali záľubu v ručných prácach?

Nemala a vôbec (smiech). Práve preto, že som bola chorá, som sa naučila trpezlivosť a potom ma začali baviť také ručné práce, ktoré si ju vyžadovali.

Možno tento rozhovor teraz číta niekto, komu rovnako diagnostikovali rakovinu. Aká by bola vaša prvotná rada, čo ďalej robiť?

Určite nech navštívi naše centrum, pretože nie každý to dokáže zvládnuť sám. A tam tá pomoc je. Akákoľvek, či už individuálna alebo kolektívna. Mali by sa určite nastaviť na liečbu a nesmú zabúdať ani na optimizmus, ten je veľmi dôležitý pri každej liečbe.

Marianna Šebová
Foto: LPR, Z. Vajdová

Novinka!!!

Mestská časť Bratislava – Ružinov



RUŽINOVSKÁ LINKA SOCIÁLNEJ POMOCI

02/ 48 28 44 51

- Potrebujete poradiť v oblasti poskytovania sociálnych služieb pre svojich príbuzných?
- Chcete upozorniť na krízovú situáciu rodín s deťmi v Ružinove?
- Chcete pomôcť osamelému seniorovi odkázanému na pomoc iných?
- Ocitli ste sa v situácii náhlej hmotnej núdze?

Volajte linku sociálnej pomoci mestskej časti Bratislava - Ružinov



Po 7:30 - 17:00
 Ut 7:30 - 15:00
 Str 7:30 - 17:00
 Štv 7:30 - 15:00
 Pia 7:30 - 12:00

Ak potrebujete informáciu z oblasti sociálnych služieb, chcete vedieť ako pomôcť osamelému seniorovi alebo ste sa zrazu ocitli v hmotnej núdzi, využite novú službu **RUŽINOVSKÉJ LINKY SOCIÁLNEJ POMOCI**. Funguje na miestnom úrade v Ružinove, kde na jednom telefónnom čísle získate informáciu, ktorá vám môže pomôcť. Nemusíte hľadať, ktorému zamestnancovi odboru sociálnych vecí miestneho úradu zatelefonovať, k dispozícii je vám jedno telefónne číslo.

Viete, kedy TVR vysiela vaše obľúbené relácie?



RUŽINOVSKÉ SPRÁVY

Pracovné dni - 18:30 a 22:00

SPRAVODAJSKÝ BLOK

Ružinovské správy – repríza

TV Šport

Svet Ružinova

Na slovíčko

Na okraj

Denne – 8:00, 12:00, 15:00, 18:30, 22:00

GARDE

Vyhradené pre ženy s Karin Majtánovou

Pondelok 17:00 – premiéra

Utorok 11:00, Streda 20:10, Štvrtok 11:00, Piatok 20:10,

Sobota 21:00, Nedela 17:00 – reprízy

DEBATA – diskusná relácia so zástupcami

ružinovskej samosprávy, moderuje Sandra Jonisová Vychlopenová

ARÉNA – diskusná relácia o aktuálnych

témach Ružinova a Bratislavy

s Alexandrom Štefucem

KLUB SENIOROV

program pre skôr narodených so Sandrou Jonisovou Vychlopenovou

Streda 17:00 – premiéra

Štvrtok 20:10, Piatok 11:00, Sobota 17:00, Nedela 21:00,

Pondelok 11:00, Utorok 20:10 – reprízy

RELAX

víkendová talkshow s Romanom Bombošom a Karin Majtánovou

Piatok 17:00 – premiéra

Pondelok 20:10, Utorok 17:00, Streda 11:00, Štvrtok

17:00 – reprízy

LABKU NA TO

relácia pre milovníkov zvierat každého druhu s Mariannou Šebovou

MENUČKO

relácia pre kuchárov a jedákov s Katarínou Kostkovou

Sobota 10:30 – premiéra

Nedela 10:30, 16:30, 20:40 – reprízy

Pondelok-Piatok - 10:30, 16:30, 19:55

MAŤO Z RUŽINOVA

Spoznávanie nových vecí s Martinom Vanekom a ružinovskými deťmi

Sobota 9:00 – premiéra

Denne 9:00, 13:00, 16:00

KINGKONG VO VANI

Talkshow Igora Adamca so známymi osobnosťami

Sobota 18:00 – premiéra

Nedela – 11:30, 14:00, 18:00, 20:10,

Pondelok-Piatok - 14:00, 18:00, 21:10 – reprízy

Hi5!

Sprievodca populárnou hudbou s Romanom Bombošom

Denne 7:00, 10:00, 14:30, 00:30

HI ENGLISH

Konverzačný kurz angličtiny

Denne 6:00, 9:20, 13:20, 16:20, 19:20

POZNÁTE ICH?

Miniportréty ružinovských poslancov

Denne 9:30, 13:30, 19:30, 23:40

NEVIDENÉ PRÍBEHY

Dokumentárne filmy o ľuďoch z Ružinova

Pondelok-piatok 9:40, 13:40, 16:45, 19:40, 21:40

Sobota-Nedela 9:40, 11:40, 13:40, 16:45, 19:40, 23:30

Kde všade si naladíte TVR?

UPC Slovensko, digitál kanál 83

TV Magio, kanál 313

Orange Fiber TV, kanál 47

Storočný Ružinovčan

Do radov storočných obyvateľov Ružinova pribudol Michal Országh. Na jeseň minulého roka dovŕšil tento úctyhodný vek s dvoma nulami. Stovku by ste mu však hádali len ťažko. Podobným génom mladistvého vzhľadu disponujú aj jeho traja synovia, ktorí majú 80, 72 a 69 rokov. Oslávenc Michal Országh je napriek vysokému veku sebestačný, má len problémy so sluchom. Väčšinu života pracoval v bratislavskej Gumonke. Ku stým narodeninám mu mestská časť Ružinov venovala darčekový kôš, ktorý Michalovi Országhovi odovzdal starosta Ružinova Dušan Pekár. Želáme veľa zdravia!

Foto: M. Štrosová



Ivan, Michal, Pavol a Otto Országhovci (zľava doprava)

Osamelí seniori spolu zasadli za štedrovečerný stôl



Vyššie 40 osamelých seniorov z Ružinova využilo pozvanie na spoločnú štedrovečernú večeru. Mestská časť Ružinov ju pre nich zorganizovala v priestoroch domova seniorov na Sklenárovej ulici. V slávnostnom viačočnom menu nechýbali oplátky, kapustnica, zemiakový šalát a vyprážaná ryba. Seniorom robil spoločnosť aj starosta Ružinova Dušan Pekár, zástupca starostu Vladimír Sloboda, katolícky kňaz Augustín Slaninka a evanjelický farár Norbert Hajský.

Foto: M. Štrosová

Akadémia tretieho veku (IV. ročník) „Mám 65+ a žijem zdravo“

Miesto: Dom kultúry Ružinov, Ružinovská 28, malá sála

Čas: 14:30 – 16:00 hod

23.1. 2013 Choroby štítnej žľazy

MUDr. Jana Kollerová, endokrinologička
V. interná klinika LF UK a UNB

13.2. 2013 Práva pacienta na prevenciu

MUDr. Alžbeta Béderová, CSc., vedúca Poradne zdravia
Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Bratislava

13.3. 2013 Krv je vzácna tekutina

MUDr. Denisa Jankovičová, hematologička
Klinika hematológie NsP Bratislava, Antolská

17.4. 2013 Ako bojovať s problémom so závislosťou

MUDr. Ľubomír Okruhlica, PhD.
riaditeľ Centra liečby drogových závislostí, Bratislava

15.5. 2013 Kožné choroby v staršom veku

MUDr. Ján Haid, PhD., dermatovenerológ
Katedra dermatovenerológie SZU, Bratislava

Organizátori:

OO Jednoty dôchodcov Slovenska Bratislava 2, Zimná 2
Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Bratislava
Dom kultúry Ružinov

Pod záštitou starostu mestskej časti Ružinov Dušana Pekára.



Mestská časť Bratislava-Ružinov



POZÝVA

SENIOROV

**NA KONCERT VENOVANÝ
130. VÝROČIU NARODENIA VELIKÁNA
SVETOVEJ OPERETY**

Kytica Emerichovi Káľmanovi

20.2. 2013 o 15:00 hod.

Dom kultúry Ružinov

**Účinkujú poslucháči 5. a 6. ročníka
vokálnych tried Konzervatória
v Bratislave
pod vedením Mgr. art. Zdeňka Macháčka**

VSTUP VOLNÝ



Mestská časť Bratislava-Ružinov



organizuje

ZÁJAZD

na termálne kúpalisko THERMAL CORVINUS

vo Veľkom Mederí

27. februára 2013

Program:

- návšteva termálneho kúpaliska známeho svojím liečebným účinkom na ochorenie pohybového ústrojenstva
- príchod do Bratislavy v podvečerných hodinách

Odchod:

8:00 hod. z parkoviska Miestneho úradu, Mierová 21
Účastník zájazdu v autobuse hradí 5 €

Prihlasovanie:

- na Miestnom úrade Mierová 21, Bratislava – Ružinov
- do 18. februára 2013

Podmienky účasti:

- nepracujúci senior s trvalým pobytom v mestskej časti Ružinov
- potvrdenie o výške dôchodku do 500 €/osoba
- platný občiansky preukaz
- preukaz zdravotného poistenia

**V prípade ďalších otázok
kontaktujte referát sociálnych služieb
na tel. č. : 02/48 28 42 85**

Vo vedomostiach triumfovali seniory z Trnávky

Seniory z Ružinova vyvrátili reči o tom, že čím je človek starší, tým viac zabúda a ťažšie sa mu učí. Práve naopak. Už piatykrát sa zúčastnili vedomostnej súťaže **Seniory spoznávajú Európu**.



Do vedomostnej súťaže, ktorej domovom je už pravidelne Európske informačné centrum na Palisádach, sa zapojil rekordný počet súťažiacich. Aj tento ročník poznatky seniorov poriadne preveril. Okrem otázok o Slovensku muselo šesť seniorských tímov z Ružinova zvládnuť úlohy o ďalších členských štátoch Európskej únie – Rakúsku a Nemecku.

Každý zo súťažiacich sa na otázky poriadne pripravoval. „Materiály získavame z veľvyslanectiev, s ktorými úzko spolupracujeme a z internetu. Zároveň viem, že vedomosti tiež získavajú aj od svojich detí a vnukov a seriózne sa na to pripravujú od leta,“ vysvetlila priebeh prípravy Mária Balážiková, členka predsedníctva Okresnej organizácie Jednoty dôchodcov na Slovensku. Aj napriek tomu sa našli otázky, ktoré dali seniorom poriadne zabráť. V niektorých prípadoch to nešlo inak a súťažiaci museli dať hlavy dokopy. „To, že sme mohli spolupracovať bola veľká výhoda, spoločne sme si ľahšie rozpomínali“, zdôverila sa súťažiaca Vlasta. „Mne dalo zabráť najmä Rakúsko, oproti ostatným otázkam bolo veľmi náročné“, doplnila. „Ja som mala najväčšie problémy porovnávať jazerá či ľadovce“, povedala tesne po súťaži Marta. Aj napriek tomu sa žiadne z družstiev nenechalo zahabiť. Žiadne totiž nestratilo viac ako dva body. Nakoniec najlepšie obstáli seniory z Trnávky. V testoch dosiahli plný počet bodov, získali tak prvé miesto. „Každý ide do súťaže s tým, že chce vyhrať, ja som milo prekvapená, že sa to podarilo práve nám“ potvrdila Katarína z víťazného tímu. „Pre nás to však znamená výzvu, o rok opäť nesklamať,“ s úsmevom dodala súťažiaca Marta.

Veronika Vasilková
Foto: R. Hoblík

Výrok: Herfort	REMESEL- NICKÝ STŮL	HLAVNÉ MESTO NÓRSKA	ZNAČKA RUTÉNIA	VOKALIZ. PRED- LOŽKA	MESTO V USA	SKÝT	RADCA MOHAMEDA	KÓD TANZÁNIE	ZNAČKA AMPÉR- ZÁVITU	AKÝSI (BÁS.)	OMOTALO	PASTIERI OVIEC	LOVKYŇA PERÁL	IBA
POSTUPNE UROB						ÚTOČIL RÍMSKYCH 2004								
1. ČASŤ TAJNÍČKY														
MPZ ÁUT HOLAND- SKA			TUREK VOJENSKÝ POVEL						DRUH AVIVÁŽE TAKMER					
ÚDER NOHOU				IHLIČNATÝ STROM ČESKÉ MESTO				MOC NEVESTA (ČES.)					DIERA	VÝVOJOVÉ ŠTÁDIUM HMYZU
	TRÁPI	NÁDOBA PRI STUDNI DLŽOBNÁ LISTINA					MPZ SLO- VENSKA STAROVEK. PASTIER			SOMÁR LYŽIARSKY VLEK				
2. ČASŤ TAJNÍČKY						ZVAZOK SLAMY NIE ROVNAKÁ				KÓD TALIANSKA MLIEČNY VÝROBK				
SPOJ SVALU A KOSTI					BÁJNY LETEC KÓD TURECKA							VLASTNOU RUKOU (SKR.) POPEVOK		
3. ČASŤ TAJNÍČKY														
MPZ ÁUT ISLANDU			BRÁNA						PAPAGÁJ					



Súťažte o knihu Dámy, koniec trapasom! od Emmy Tekelyovej, ktorú jednému z úspešných riešiteľov krížovky venuje vydavateľstvo IKAR. Pošlite správne znenie tajničky do 10.2. 2013 emailom na adresu echo@ruzinov.sk alebo ho pošlite poštou na adresu Ružinovské ECHO, Mierová 21, 827 05 Bratislava. Uvedte aj svoj telefonický kontakt. Jeden z vás sa stane majiteľom tejto novej knižnej publikácie. Výhercu zverejníme v Ružinovskom ECHU 3/2013. Správne znenie tajničky z RE 12/2012 je: Šťastie dáva veľa, ale nikomu dosť. Knihu Tatkinov nočník z vydavateľstva IKAR vyhráva Daniela Šuhajdová z Prievozskej ulice. Blahoželáme!

Jeden z hereckého klanu

Herec Ján Kramár, otec svojho rovnako známeho syna z tej istej brandže, Maroša Kramára, si zahral v známych filmoch ako Kapitán Dabač, Pán a hvezdár či v seriáli Červené víno. Najradšej hrával v rozprávkach pre deti. Dnes má 84 rokov, je obyvateľom sídliska Ostredky a záhradku má rovnako v Ružinove. Ešte by si rád zahral, no ako vraví, už asi len „sedavú“ úlohu.



Celá vaša rodina sa upísala kumštu. Ako to asi vyzerá, keď sa pri nejakom rodinnom stretnutí zídu toľkí umelci?

Naozaj, na divadelníkov a umelcov vôbec, je naša rodina v súčasnosti veľmi bohatá. S divadelným kumštom som sa však stretával už od svojho malička. Výraznou osobnosťou našej rodiny bol strýko Alojz Kramár, známy herec Slovenského národného divadla. Pre jeho osobitý a svojrázny prejav ho obsadzovali režiséri aj do mnohých filmov i televíznych inscenácií. I nám v ochotníckom divadle veľakrát pomáhal. Bratranec Jožko Kramár hral v martinskom divadle, svokor Ján Klimo bol uznávaným režisérom Novej scény, účinkoval v desiatkach televíznych hier a inscenácií, no vari najviac v Slovenskom rozhlas. Moja manželka Viera pracovala v rozhlas ako hlásateľka, a práve ona zažila ten prelomový moment, keď odhlásila v roku 1985 posledné vety zo starej rozhlasovej budovy na Zochovej, a už od polnoci hlásila z novootvorenej pyramídy na Mýtnej. Syn Maroš po ukončení brnenského konzervatória nastúpil do činohry Štátneho divadla v Brne, potom prestúpil do Divadla Andreja Bagara v Nitre, kde pôsobil deväť rokov. Stadiaľ ho angažovali do Činohry Slovenského národného divadla, kde hráva dodnes, no posledné roky iba ako hosť. Dcéra Janka pracovala istý čas v Slovenskej televízii, teraz je v televízii JOJ.

Je obdivuhodné, akými zložitými cestami ste sa prepracovávali k profesionálnemu javisku. Kde ste vôbec k herectvu pričuchli?

V našej dedine Rybany bol ochotnícky súbor zanietených nadšencov. Keď som mal necelých pätnásť rokov, nacvičovali pred Vianocami Tajovského Ženský zákon. Chýbal im predstaviteľ postavy Malecký. Moja sesternica navrhla, že ja by som to mohol hrať, veď mám čas a vraj si všimla, že ma divadlo zaujíma. Ibaže pozabudla na niečo dôležité - Malecký je starý gazda a ja som bol mladý chalan. Aj keby ma ako maskovali, bolo by to príliš okaté. Nakoniec našli vhodnejšieho predstaviteľa tejto postavy a mne sa ušlo robiť šepkára. Ale aj to som robil rád. Potom cez prázdniny si zmysleli zahrať operetu Anička Kováčovie. Tam ma už obsadili do úlohy kováča, Aničkinho otca. Aj to bola generačne vzdialenejšia postava, ale zvládol som to napriek tomu, že som vôbec nemal kedy skúšať.

Prečo ste sa šli učiť za remeselníka - kolára, keď ste tak milovali a obdivovali divadlo?

Rybany boli i zostali poľnohospodárska dedina. Mnohí moji vrstovníci chodili na poľnohospodársku školu do Bánoviec. Aj ja som chcel chodiť s nimi, veď sme spolu hrávali divadlo. Otec však povedal rezolútne „Nie! Musíš mať remeslo!“ Tak ma dal učiť za kolára v susednej dedine u majstra Šveca. Tri roky som tam strávil ako učeň. Každý deň som prešiel pešo alebo na bicykli tri kilometre. Popritom som navštevoval raz do týždňa učňovskú školu v Bánovciach.

Dlho ste tie kolesá nevyrábali...

Stalo sa niečo, čo môj otec nepredvídal. On totiž chcel, aby som po vyučení začal pracovať ako tovariš u strýka, ktorý mal vlastnú dielňu. Lenže v období 50. rokov sa začali zakladať na dedinách jednotné roľnícke družstvá a kolárstvo ako také prestalo mať zmysel. Z hospodárskych dvorov sa vytratil vozy, ktoré ťahali kone, naopak, na družstvách pribúdali traktory a kombajny. Drevené kolesá už nikto nepotreboval. Pokúšal som sa zamestnať u majstrov kolárov v susedných obciach, ale nepodarilo sa mi to. Majstri sa začali preorientovávať na údržbu starých kolies, na ktorú si vystačili sami, tovarišov nepotrebovali. Aj keď som neskôr robil v Gumárenských závodoch, po večeroch som hrával v ochotníckom súbore a sníval o tom, že raz budem hrať v ozajstnom divadle.

Vaša túžba sa splnila a čoskoro sa vám podarilo stať sa dôležitým kolieskom v súkolesí Dedinského divadla...

Napísali sme do martinského divadla, že v našom ochotníckom divadle máme niekoľko hercov, ktorí by mohli posilniť ich súbor. Odpísali nám, že vo Zvolene sa koná konkurz do Dedinského divadla. Zišlo sa nás tam okolo dvesto záujemcov, prijali siedmich. Ocitol som sa medzi tými šťastnými a od roku 1949 som začal hrať v tomto profesionálnom ansámblu.

Ako ste sa dostali na Novú scénu?

Po návrate z vojenčiny som sa vrátil do Dedinského divadla. Odohral som ešte zopár predstavení, väčšinou šlo o hlavné roly. Dá sa povedať, že som mal aj úspechy. Naše predstavenia navštevovali režiséri a kolegovia herci aj z iných divadiel, takže nebol som v divadelných profesionálnych kruhoch neznámy. Vtedajší režisér a istý čas aj šéf činohry Novej scény Janko Klimo mi viackrát ponúkol miesto na Novej scéne. Dlho som odmietal, lebo som mal rád svoj súbor, s ktorým som toľko prežil v dobrom i zlom. Ale prišiel rok 1954 a ja som už mal plné zuby trmácania sa v nepohodlných autobusoch, provizórnych javísk, na ktorých bolo riskantné sa pohybovať, priestorov bez elektriny, nemali sme ani poriadne šatne. Tak som prijal ponuku a v od novej sezóny som nastúpil do činoherného súboru Novej scény.

Máte možnosti zahrať si aj dnes?

Volajú ma občas do Divadla Astorka Korzo, no už mi takéto účinkovania robia ťažkosti. Mám totiž problémy s nohami, ťažko sa mi chodí. Možno, že keby mi prideliť nejakú sedavú úlohu, ktorú by som strávil v kresle alebo na posteli (smiech), aj by som súhlasil. No takú mi nikto neponúkol. Ale, nie je to tak dávno, čo som pravidelne hrával v Astorke. Ešte pred rokom som hral úlohu veliteľa v Moliérovej hre Tartuffe, hoci som k nej prišiel ako sliepka k zrnú. Asi pred desiatimi rokmi som zaskočil za Mariána Zednikoviča a potom mi to ostalo. Túto postavu som hral v roku 1968 na Novej scéne, takže som ju po rokoch iba oprášil.

Medzi vaše záľuby patrí pestovanie kvetov. Chodíte stále do svojej záhradky?

Známi ma poznajú, že som dlhé roky záhradkárčil. Keď som mal záhradu v Lamači, vysadil som tam nielen stromy, ale aj celé záhony nádherných ruží. No časy sa menia. Na tých miestach začali stavať nemocnicu Rázsochy, ktorú nie a nie dokončiť, a tak som prišiel o výbornú parcelu. Keďže teraz bývame na Ostredkoch, svoje záhradnícke záujmy som presťahoval na pozemok oveľa bližšie k môjmu bytu, neďaleko Zlatých pieskov. Je tam celá záhradkárska kolónia, asi 450 záhrad. Aj tam som nasadil ruže, ba i zeleninu, na ktorej si s manželkou, deťmi Marošom i dcérou Jankou pochutíme. Žiaľ, moje nohy ma neposlúchajú a tak sa o moju zeleninku musia starať ostatní členovia rodiny.

Anna Sláviková
Foto: archív J.K.



DOM KULTÚRY RUŽINOV

Ružinovská 28, Bratislava tel.: 43 33 05 23

23. 1.	streda	14. 30 h	AKADÉMIA TRETIEHO VEKU Choroby štítnej žľazy MUDr. Jana Kollerová, endokrinologička
24. 1.	štvrtok	17. 00 h	RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ
25. 1.	piatok	19. 00 h	TANEČNÝ VEČER VYSTÚPENIE ŠKOLY ORIENTÁLNEHO TANCA ZATUN
26. 1.	sobota	19. 00 h	PLES RUŽINOVČANOV
27. 1.	nedeľa	10. 30 h	NEDELNÉ ROZPRÁVKOVÉ DOPOLUDNIE O LÚKE, MOTÝLKOVÍ A KVETOVEJ VÍLE, Divadlo NELINE
30. 1.	streda	13. 00 h	DIALÓGY Protidrogové fórum pre žiakov ZŠ
1. 2.	piatok	17. 00 h	RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ
2. 2.	sobota	10. 00 h	RUŽINOVSKÉ ZABÍJAČKOVÉ SLÁVNOSTI 2013 Ukážka tradičnej zabíjačky spojená s dobrou zápravou, ochutnávkou a predajom zabíjačkových špecialít. Predvádzanie výroby klobás z Békešskej Čaby a Nových Zámkov. AREÁL ŠTRKOVEC
2. 2.	sobota	19. 00 h	PLES SALEZIÁNOV
3. 2.	nedeľa	10. 30 h	NEDELNÉ ROZPRÁVKOVÉ DOPOLUDNIE O SNEHULIENKE, hrá Divadlo ŽIHADLO
7. 2.	štvrtok	17. 00 h	RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ
8. 2.	piatok	20. 00 h	PLES KDH
9. 2.	sobota	19. 00 h	FARSKÝ PLES
10. 2.	nedeľa	10. 30 h	NEDELNÉ ROZPRÁVKOVÉ DOPOLUDNIE 3 PRASIATKA TROCHU INAK, hrá Divadlo KUSY CUKRU
13. 2.	streda	13. 00 h	DIALÓGY
13. 2. – 1. 3.			VÝSTAVA FOTOGRAFIÍ PANEURÓPSKEJ VYSOKEJ ŠKOLY Práce študentov Dizajnu médií
13. 2.	streda	14. 30 h	AKADÉMIA TRETIEHO VEKU Práva pacienta na prevenciu MUDr. A. Bederová, Csc.
15. 2.	piatok	17. 00 h	VALENTÍNSKA RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ
17. 2.	nedeľa	10. 30 h	NEDELNÉ ROZPRÁVKOVÉ DOPOLUDNIE AKO SA JANKO S DRAKOM PORÁVAL, hrá Divadlo ANIMARE SILVA
20. 2.	streda	15.00 h	KYTICA EMERICHOMI KÁLMANOVÍ Koncert operetných melódii pre seniorov. Vstup voľný.
22. 2.	piatok	17. 00 h	RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ
23. 2.	sobota	14. 00 h	15. SPOLOČENSKÝ VEČER Klub Univerzity tretieho veku pri UK v Bratislave
24. 2.	nedeľa	10. 30 h	NEDELNÉ ROZPRÁVKOVÉ DOPOLUDNIE KRÁĽ LEV, hrá Divadlo NA KOLESÁCH
27. 2.	streda	13. 00 h	DIALÓGY
28. 2.	štvrtok	9. 00 h	TAJOVSKY RUULEZZ! Slovenská divadelná klasika v angličtine



Materské centrum Hojdana

Haburská 2, 02/ 43 63 45 07

29.1. začína **KURZ MASÁŽÍ DOJČIAT**

6.2. 10.00 - 11.00 VYBERÁME ŠKÔLKU. Pozývame všetkých rodičov budú-
cích škôľkarov na stretnutie so zástupkyňami rôznych typov materských škôl:
štátna, súkromná, cirkevná, waldorfská, montessori, lesná škôlka

10.2. 10.30 PEKNÁ NEDEĽA: Celý rok s vílou. Divadielko pre najmenších.
Vstupenky na recepcii Hojdany.

ZÁUJMOVÉ KRÚŽKY:

Pastelka (rodičia a deti do 3 rokov)

Svetielka (rodičia a deti do 3 rokov)

Cvičenie pre 3 - 6 ročné deti

Keramika a Joga pre dospelých prijímú v druhom polroku nových záujemcov.

Info na www.hojdana.sk, prihlasovanie aj na hojdana@stonline.sk.

Kostol sv. Vincenta de Paul

Tomášikova 8

21.1. pondelok 19:00 h **KONCERT MARTINA GEIŠBERGA**
A KAPELY UMK (Divadlo pod kostolom)



SPOLOČENSKÝ DOM NIVY

Súťažná 18, Bratislava, tel.: 559 60 861

27. 1.	nedeľa	19. 00 h	NOVOROČNÝ KONCERT BRATISLAVA HOT SERENADERS
24. 2.	nedeľa	19. 00 h	KONCERT BRATISLAVA HOT SERENADERS



FK NOSTALGIA SD Nivy, Súťažná 18

23.1./19:30	HAVANA, MILUJEM ŤA , Fr./Špan., 2012, 2D
24.1./19:30	LOOPER , Rian Johnson, USA/Čína, 2012, 2D
25.1./18:00	KREHKÁ IDENTITA , Zuzana Piusi, SR/ČR, 2012, 2D
25.1./19:30	DIVOKÝ DJANGO , Quentin Tarantino, USA, 2012, 2D
26.1./18:00	DIVOKÝ DJANGO , Quentin Tarantino, USA, 2012, 2D
30.1./19:30	PINA 3D , Wim Wenders, Nem./Fr./Brit, 2011
31.1./19:30	ATLAS MRAKOV , Tom Tykwer, Lana a Andy Wachovski, Nem./USA, 2012, 2D
1.2./19:30	DO RÍMA S LÁSKOU , Woody Allen, USA/Tal., 2012, 2D
2.2./16:30	O MYŠKE A MEDVEĐOVI , Stéphane Aubier, Vincent Patar a B. Renner, Fr., 2012, 2D
2.2./18:00	LINCOLN , Steven Spielberg, USA/India, 2012, 2D
6.2./19:30	KURA NA SLIVKÁCH , Marjane Satrapi a Vincent Paronnaud, Fr./Nem., 2011, 2D
7.2./19:30	SAMSARA , Ron Fricke, USA, 2011, 2D, bez slov
8.2./18:00	CÉZAR MUSÍ ZOMRIEŤ , Paolo Taviani a Vittorio Taviani, Tal., 2012, 2D
8.2./19:30	LOVCI GANGSTROV , Ruben Fleischer, USA, 2013, 2D
9.2./18:00	HOBIT: NEOČAKÁVANÁ CESTA 3D , Peter Jackson, Nový Zéland/USA, 2012, 3D
13.2./19:30	ĎAKUJEM, DOBRE , Mátyás Prikler, SR, 2013, 2D
14.2./19:30	LÁSKA , Michael Haneke, Fr./Rak./Nem., 2012, 2D
15. 2. – 16. 3.	NORDFEST 2013 (6. ročník medzinárodnej prehliadky severského filmu)



SD PRIEVOZ

Kaštieľska 30, 02/43 63 02 30

Cvičenie s Marikou – zdravotné cvičenia na chrbtici
pondelok 19:30 – 20:30, streda 18:00 – 20:30, štvrtok 19:30 – 20:30

Flowin – cvičenie bez zaťažovania kĺbov
pondelok 18:00 – 20:00, streda 18:00 – 20:00

Orientálne tance
utorok 18:00 – 21:00, štvrtok 18:00 – 19:00

Quigong, Taijiquan – naučte sa pracovať so svojou energiou a uvoľniť svoju myseľ
utorok 17:30 – 19:00

Spoločne bez rozdielov – výtvarné dielničky pre deti aj dospelých
pondelok 14:30 – 17:30, utorok 14:30 – 17:30, štvrtok 14:30 – 17:30

Dielničky pre šikovné detičky – štvrtok 17:00 – 18:00

Cvičenie pre seniorov štvrtok 14:30 – 16:30

Joga piatok 17:30 – 19:00

Alternatívne divadlo elledanse, Tanečná škola elledanse, dom T&D Miletičova 17/B



24.1.	20:00	DVERE / Prešporské divadlo Predstavenie odpovedá aj na otázku, čo spája bezdomovkyňa, opilca, Marienku a dvere.
26.1.	20:00	FUGA / elledanse verejná premiéra, tanečné predstavenie s hudobnou skupinou MED dance & hip hop & rock.
27.1.	20:00	FUGA / elledanse
9.2.	20:00	FUGA / elledanse
14.2.	20:00	Kolísky/ Debris Company situacionistická hra
15.2.	20:00	Valentínska párty / elledanse Tanečné ukážky, koncert, párty s DJ-om a polnočné prevkapanie.
16.2.	20:00	4. Reprezentačný ple(b)s na bitútku „Jediný ples pod úroveň.“ Vstup povolený: masky, zvery, hmyz
22.2.		Karneval elledanse 15:30 – 19:00 / deti 3 – 7 rokov 19:30 – 22:00 / deti 8 – 14 rokov
24.2.	15:00	PRÁZDNINY V RÍŠI ROZPRÁVKOV / elledanse predstavenie pre deti
25.2.	20:00	Pocťa kravám / elledanse tanečné predstavenie

Súťažte s elledanse!

Súťažte o 2x 2 vstupenky na predstavenie FUGA na 9.2. 2013 o 20:00 hod.
v Divadle elledanse na Miletičovej 17/B. Pošlite do 4.2. 2013 email na echo@ruzinov.sk
s heslom SÚŤAŽ ELLEDANSE, nezabudnite uviesť svoje meno, adresu a telefonický
kontakt. Vyžrebovaní budú dvaja výhercovia, ktorí dostanú po dve vstupenky.